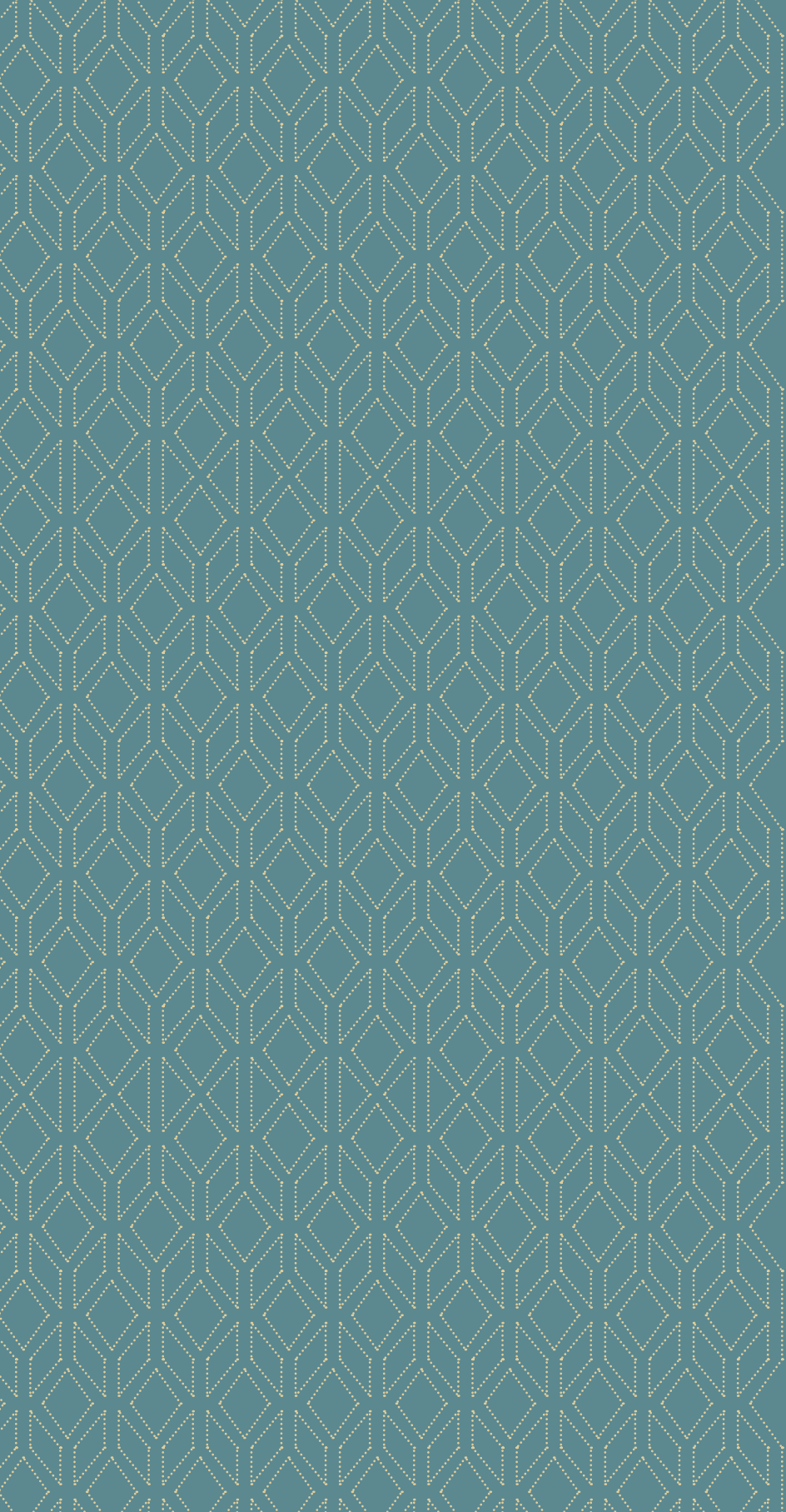


NEW
2020

KOO
International



NEW2020 RÉUNIT LES NOUVEAUTÉS PRÉSENTÉES AU DERNIER SALON, INTÉGRANT LES DERNIÈRES AVANCÉES EN MATIÈRE DE TECHNOLOGIE DE MOUVEMENT ET D'ADAPTATION À L'UTILISATEUR, TOUJOURS DANS LE BUT DE FOURNIR UN ABRI ET DE REPOS, DE VIVRE DES MOMENTS UNIQUES, SEUL OU EN COMPAGNIE, TOUS RÉUNIS À L'ÉPICENTRE DE LA MAISON, UNE RAISON DE PLUS POUR QUE LE RETOUR CHEZ SOI DEVIENT UN DIVERTISSEMENT QUOTIDIEN.

PROFITEZ-EN!

20
20



DIE **NEW 2020** BRINGT DIE AUF DEN LETZTEN MESSEN VORGESTELLTEN INNOVATIONEN ZUSAMMEN, DIE DIE NEUESTEN FORTSCHRITTE IN DER BEWEGUNGSTECHNOLOGIE UND ANPASSUNGEN AN DEN BENUTZER BERÜCKSICHTIGEN. IMMER MIT DEM ZIEL, ALS ZUFLUCHTSORT UND RUHE ZU DIENEN, UM EINZIGARTIGE MOMENTE ALLEIN ODER IN GESELLSCHAFT IM EPIZENTRUM DES HAUSES ZU ERLEBEN. EIN GRUND MEHR, WARUM DIE RÜCKKEHR NACH HAUSE ZUR TÄGLICHEN UNTERHALTUNG WIRD.

GENIESSEN SIE ES!

NEW 2020 BRINGS TOGETHER THE INNOVATIONS PRESENTED AT THE LAST FAIRS, INCORPORATING THE LATEST ADVANCES IN MOVEMENT TECHNOLOGY AND ADAPTATION TO THE USER, ALWAYS WITH THE AIM OF SERVING AS A REFUGE AND REST, WHERE TO LIVE UNIQUE MOMENTS, ALONE OR IN COMPANY, ALL GATHERED AT THE EPICENTER OF THE HOME, ONE MORE REASON FOR THE RETURN HOME TO BECOME DAILY ENTERTAINMENT.

ENJOY -IT!

NEW 2020 REÚNE LAS NOVEDADES PRESENTADAS EN LAS ÚLTIMAS FERIAS, INCORPORAN LOS ÚLTIMOS AVANCES EN TECNOLOGÍA DEL MOVIMIENTO Y ADAPTACIÓN AL USUARIO, SIEMPRE CON EL OBJETIVO DE SERVIR DE REFUGIO Y DESCANSO, DONDE VIVIR MOMENTOS ÚNICOS, SOLOS Ó EN COMPAÑÍA, REUNIDOS TODOS EN EL EPICENTRO DEL HOGAR, UNA RAZÓN MÁS PARA QUE LA VUELTA A CASA SE CONVIERTA EN OCIO DIARIO.

¡DISFRUTAD!

ANTONIO MUÑOZ.

DISEÑA-

DESIGNERS



Labernia&cienfuegos
ALMA



Estudio Andrés
CAIMAN



Sergio Barredo
GLAMOUR



Lázaro Rosa-Violán
GUVU Y FLOWER



Majo Roca
PALMA9



Santiago Sevillano
GULL Y KOISHI

DORES

PRO-



YECTOS

ALAMEDA9

POR SU RIGOR GEOMÉTRICO ALAMEDA9 ES UNA ELECCIÓN ATEMPORAL, ES PURO EN LÍNEAS Y VOLÚMENES, FAVORECIDO POR SUS GRANDES FUNDAS DE UNA PIEZA, SIN CORTE POR FUERA, MODULAR POR DENTRO. RESPALDOS CON MECANISMO DE POSICIONES. TOTALMENTE DESENFUNDABLE.

DUE TO ITS GEOMETRIC RIGOUR ALAMEDA9 IS A TIMELESS CHOICE, IT IS PURE IN LINES AND VOLUMES, FAVOURED BY ITS LARGE ONE-PIECE COVERS, WITH NO CUT ON THE OUTSIDE, MODULAR ON THE INSIDE. BACKREST WITH POSITION MECHANISM. TOTALLY REMOVABLE.

PAR SA RIGUEUR GÉOMÉTRIQUE ALAMEDA9 EST UN CHOIX INTEMPOREL, IL EST PUR DANS LES LIGNES ET LES VOLUMES, FAVORISÉ PAR SES GRANDES HOUSSES D'UNE SEULE PIÈCE, SANS COUPURE À L'EXTÉRIEUR, MODULABLE À L'INTÉRIEUR. DOSSIER AVEC MÉCANISME DE POSITION. ENTIÈREMENT DEHOUSSABLE.

FUER SEINE STEIFE GEOMETRIE IST DER ALAMEDA9 EINE UNZEITGEMAEßE AUSWAHL, ES IST KLAR IN LINIEN UND KOERPER, GELIEBT FUER SEINE GROßEN BEZUEGE AUS EINEM STUECK, OHNE AUßENSCHNITT, UND INNEN MODULAR. RUECKEN MIT VERSTELMECHANISMUS. KOMPLETT ABZIEHBAR.



ALAMEDA9



BAHÍA

MÚLTIPLES SOLUCIONES COMBINANDO DIFERENTES BRAZOS (TRES OPCIONES), DOTADO DE TRES POSICIONES, SENTADO, CÓMODO, TUMBADO, UN CLÁSICO ADAPTADO AL TIEMPO DE HOY, TRASERA ESPECIAL CENTRO DE SALA.

MULTIPLE SOLUTIONS COMBINING DIFFERENT ARMS (THREE OPTIONS), EQUIPPED WITH THREE POSITIONS, SEATED, COMFORTABLE AND RECLINED, A CLASSIC ADAPTED TO TODAY'S TIME , SPECIAL REAR CENTER OF ROOM .

MULTIPLES SOLUTIONS EN COMBINANT DIFFÉRENTS BRAS (TROIS OPTIONS), EQUIPÉ DE TROIS POSITIONS, ASSIS, CONFORTABLE, ALLONGÉ, UN CLASSIQUE ADAPTÉ AU TEMPS D'AUJOURD'HUI, L'ARRIÈRE DU CANAPÉ SPÉCIAL CENTRE DE SALLE.

MEHRERE LÖSUNGEN, DIE VERSCHIEDENE ARME KOMBINIEREN (DREI OPTIONEN), AUSGESTATTET MIT DREI POSITIONEN, SITZEN, BEQUEM, LIEGEND, EIN KLASSIKER, DER AN DIE HEUTIGE ZEIT ANGEPASST IST, RÜCKEN SPEZIELL FÜR RAUM.



BLEND2

HOME CINEMA O SALÓN TV, EN AMBOS ESPACIOS OBTENDREMOS EL MÁXIMO RENDIMIENTO DE ESTE SOFÁ CON TRES POSICIONES, SENTADO, CÓMODO, TUMBADO, UN SINFIN DE ACCESORIOS COMPLETARÁN UN ESPACIO IDEAL PARA SU TIEMPO DE CINE, TRASERA ESPECIAL CENTRO DE SALA.

HOME CINEMA OR TV LOUNGE, IN BOTH SPACES WE WILL OBTAIN THE MAXIMUM PERFORMANCE OF THIS SOFA WITH THREE POSITIONS, SEATED, COMFORTABLE, RECLINED, AN ENDLESS NUMBERS OF ACCESSORIES WILL COMPLETE AN IDEAL SPACE FOR YOUR TIME OF CINEMA, SPECIAL REAR CENTER OF ROOM .

HOME CINEMA OU SALON TV, DANS LES DEUX ESPACES NOUS OBTIENDRONS LES PERFORMANCES MAXIMALES DE CETTE PIÈCE AVEC TROIS POSITIONS, ASSIS, CONFORTABLE, ALLONGÉ, UNE INFINITÉ D'ACCESSOIRES COMPLÈTERONT UN ESPACE IDÉAL POUR VOTRE TEMPS DE CINÉMA, L'ARRIÈRE DU CANAPÉ SPÉCIAL CENTRE DE SALLE.

HEIMKINO ODER FERNSEHRAUM, IN BEIDEN RÄUMEN WERDEN WIR DIE MAXIMALE LEISTUNG DIESES SOFAS MIT DREI POSITIONEN ERZIELEN, SITZEND, BEQUEM, LIEGEND, ENDLOSE ACCESSOIRES WERDEN EINEN IDEALEN RAUM FÜR IHRE KINOZEIT, RÜCKEN SPEZIELL FÜR RAUM.



BLEND2



BLEND2



ELNIDO

VOLÚMENES ROTUNDOS EN BRAZO, ASIENTO Y RESPALDO, OFRECEN UN AIRE TÉCNICO A LA VEZ QUE ELEGANTE. DOTADO DE MECANISMO TRES POSICIONES, SENTADO, CÓMODO, TUMBADO, TRASERA ESPECIAL CENTRO DE SALA.

ROTUND VOLUMES IN ARM, SEAT AND BACKREST, THEY OFFER A TECHNICAL AIR AT THE SAME TIME THAT ELEGANT. EQUIPPED WITH THREE POSITIONS MECHANISM, SEATED, COMFORTABLE AND RECLINED, SPECIAL REAR CENTER OF ROOM.

VOLUMES CATÉGORIQUES EN BRAS, SIÈGE ET DOSSIER, OFFRENT UN AIR TECHNIQUE À LA FOIS QU'ÉLÉGANTE. DOTÉ D'UN MÉCANISME TROIS POSITIONS, ASSIS, CONFORTABLE, ALLONGÉ, L'ARRIÈRE DU CANAPÉ SPÉCIAL CENTRE DE SALLE.

STARKE VOLUMEN IN ARM, SITZ UND RÜCKENLEHNE SORGEN FÜR EINE TECHNISCHE AUSSTRAHLUNG UND GLEICHZEITIG FÜR ELEGANZ. AUSGESTATTET MIT DREI POSITIONEN MECHANISMUS, SITZEN, BEQUEM, LIEGEND, RÜCKEN SPEZIELL FÜR RAUM.

design: KOO studio 2019



ELNIDO



ELNIDO



GALERNA

TEMPESTAD REPENTINA QUE CAMBIA EL CURSO DE LA TENDENCIA, CONSERVADOR, TRANSGRESOR, TODO EN UNO. DOTADO DE TRES POSICIONES, SENTADO, CÓMODO, TUMBADO, RECUPERAMOS EL CONCEPTO "GRAN CONFORT" PENSANDO EN TODOS LOS PÚBLICOS, DISPONE DE DOS PROFUNDIDADES, 55 (ESTÁNDAR) Y 52 (PETIT) Y SU RESPALDO TIENE 15° DE AJUSTE MANUAL.

SUDDEN STORM THAT CHANGES THE COURSE OF THE TREND, CONSERVATIVE, TRANSGRESSOR, ALL IN ONE. EQUIPPED WITH THREE POSITIONS, SEATED, COMFORTABLE AND RECLINED, WE REGAIN THE CONCEPT OF "GREAT COMFORT" THINKING OF ALL AUDIENCES, HAS TWO DEPTHS, 55 (STANDARD) AND 52 (PETIT) AND ITS BACKREST HAS 15 ° MANUAL ADJUSTMENT.

TEMPÊTE SOUDAINNE QUI CHANGE LE COURS DE LA TENDANCE, CONSERVATRICE, TRANSGRESSIVE, TOUT EN UN. EQUIPÉ DE TROIS POSITIONS, ASSIS, CONFORTABLE, ALLONGÉ, ON RETROUVE LE CONCEPT DE «GRAND CONFORT» EN PENSANT À TOUS LES PUBLICS, IL A DEUX PROFONDEURS, 55 (STANDARD) ET 52 (PETITE) ET SON DOSSIER A UN RÉGLAGE MANUEL DE 15 °.

PLOETZLICHES UNWETTER WELCHES DIE TENDENZ AENDERT, KONSERVATIV, UEBERSCHREITEND, ALLES IN EINEM. AUSGESTATTET MIT DREI POSITIONEN, GESETZT, BEQUEM, LIEGEND, ERLANGEN WIR WIEDER DAS KONZEPT "GROßARTIGER KOMFORT" IN BEZUG AUCH AUF ALLE NUTZER, VERFUEGT ES UEBER ZWEI TIEFEN, 55 (STANDARD) UND 52 (KLEIN), UND SEIN RÜCKEN KANN UM 15° MANUELL ANGEPA SST WERDEN.



GALERNA



GOA2

SOFÁ CON TRES POSICIONES, SENTADO, CÓMODO, TUMBADO, ASIENTO, CABEZA, PIES, LAS SITUAREMOS A NUESTRO CAPRICHOS, APORTANDO UNA ESTÉTICA VANGUARDISTA ACORDE A LA EXIGENCIA ACTUAL, ADAPTABLE HOME CINEMA, TRASERA ESPECIAL CENTRO DE SALA.

SOFA WITH THREE POSITIONS, SEATED, COMFORTABLE AND RECLINED. SEAT, HEAD, FEET, WE WILL PLACE THEM TO OUR WHIM, PROVIDING AN AVANT-GARDE AESTHETIC ACCORDING TO THE CURRENT DEMAND. ADAPTABLE HOME CINEMA, SPECIAL REAR CENTER OF ROOM.

CANAPÉ À TROIS POSITIONS, ASSIS, CONFORTABLE, ALLONGÉ, SIÈGE, TÊTE, PIEDS, NOUS LES PLACERONS À NOTRE CAPRICE, OFFRANT UNE ESTHÉTIQUE AVANT-GARDISTE SELON L'EXIGENCE ACTUELLE, HOME CINÉMA ADAPTABLE, L'ARRIÈRE DU CANAPÉ SPÉCIAL CENTRE DE SALLE.

SOFA MIT DREI POSITIONEN, SITZEND, BEQUEM, LIEGEND, SITZ, KOPF, FÜSSE, WERDEN WIR SIE NACH BELIEBEN PLATZIEREN, EINE AVANTGARDE-ÄSTHETIK ENTSPRECHEND DEN AKTUELLEN ANFORDERUNGEN, ANPASSUNGSFÄHIGES HEIMKINO, RÜCKEN SPEZIELL FÜR RAUM.

design: KOO studio 2018



GOA2



GOA2



design: KOO studio 2018



GOA2



GOA2



KARA

KARA (CONCHA EN JAPONÉS) SISTEMA COMPONIBLE DONDE LOS ALMOHADONES AL MODO DE ESPONJAS MARINAS SE SOPORTAN SOBRE "CONCHAS" GENERANDO UN ECOSISTEMA ORDENADO, MÚLTIPLES COMBINACIONES Y COMPOSICIONES POSIBILITAN SU USO EN DIFERENTES ESPACIOS.

KARA (SEASHELL IN JAPANESE) MODULAR SYSTEM WHERE THE CUSHIONS ARE SUPPORTED ON "SEASHELLS" GENERATING AN ORDERLY ECOSYSTEM, MULTIPLE COMBINATIONS AND COMPOSITIONS MAKE POSSIBLE THEIR USE IN DIFFERENT SPACES.

SYSTÈME MODULAIRE KARA (SHELL EN JAPONAIS) OÙ LES COUSSINS REPOSENT SUR DES "COQUES" GÉNÉRANT UN ÉCOSYSTÈME ORDONNÉ. DE MULTIPLES COMBINAISONS ET COMPOSITIONS PERMETTENT DE LES UTILISER DANS DIFFÉRENTS ESPACES.

KARA (JAPANISCH FÜR MUSCHEL), KOMBINIERBARES SYSTEM, WO DIE AUFLAGENKISSEN SICH AUF "MUSCHELN" STÜTZEN UND EIN GEORDNETES ÖKO-SYSTEM GENERIEREN. VIELZÄHLIGE KOMBINATIONS- UND AUSFÜHRUNGSMÖGLICHKEITEN ERMÖGLICHEN SEINEN GEBRAUCH AUF VERSCHIEDENEN FLÄCHEN. DIE KISSEN SIND UMHÜLLT MIT DER MIKROFASER TRIAFILL, DIE EINEN SPEZIELLEN KOMFORT HERVORRUFT.



KARA



KARA



KARA



KARA



MAX

MÁXIMAS SENSACIONES AL DEJARSE CAER, NUBES ESPONJOSAS PARECEN SUS MULLIDOS ALMOHADONES, COMPONIBLE CON MÚLTIPLES SOLUCIONES PARA EL HOGAR DE HOY.

MAXIMUM SENSATIONS WHEN FALLING DOWN, FLUFFY CLOUDS LOOK LIKE THEIR FLUFFY CUSHIONS, MODULAR WITH MULTIPLE SOLUTIONS FOR TODAY'S HOME.

SENSATION MAXIMALE LORS DE S'AFFALER SUR LE CANAPÉ, LES NUAGES MOELLEUX RESSEMBLENT À LEURS COUSSINS MOELLEUX, MODULAIRES AVEC DE MULTIPLES SOLUTIONS POUR LA MAISON D'AUJOURD'HUI.

HOECHSTMÖGLICHE GEFÜHLE BEIM SICH FALLENLASSEN, UND DIE WEICHEN KISSEN AEHNELN LOCKEREN WOLKEN. KOMBINIERBAR IN VIELFACHEN VERSIONEN FUER DAS ZUHAUSE VON HEUTE.

design: KOO studio



MAX



MAX



PALMA9

SOFÁ MÓRBIDO DE GRANDES PRESTACIONES, DONDE ENCONTRAR SUFICIENTE FONDO EN SU ASIENTO Ó ALTURA EN SU RESPALDO NO SERÁ NINGÚN PROBLEMA, GRACIAS A SUS MECANISMOS, EL ASIENTO DISPONE DE 35 CMS REGULABLES ELECTRÓNICAMENTE Y SU RESPALDO TIENE 15° DE AJUSTE MANUAL.

MORBID SOFA OF GREAT BENEFITS, WHERE FINDING ENOUGH DEPTH IN YOUR SEAT OR HEIGHT IN YOUR BACKREST WILL NOT BE A PROBLEM, THANKS TO ITS MECHANISMS, THE SEAT HAS 35 CM ELECTRONICALLY ADJUSTABLE AND ITS BACKREST HAS 15 ° MANUAL ADJUSTMENT.

CANAPÉ MORBIDE HAUTE PERFORMANCE , OÙ TROUVER SUFFISAMMENT DE PROFONDEUR DANS SON SIÈGE OU DE HAUTEUR DANS SON DOSSIER NE SERA PAS UN PROBLÈME , GRÂCE À SES MÉCANISMES, LE SIÈGE A 35 CM RÉGLABLE ÉLECTRONIQUEMENT ET SON DOSSIER A UN RÉGLAGE MANUEL DE 15 °.

EIN WEICHES SOFA MIT GROßER LEISTUNG , WO GENUEGEND SITZTIEFE UND SITZHOEHE ANZUTREFFEN KEIN PROBLEM SIND, DANK SEINEM MECHANISMUS HAT DER SITZ 35 ELEKTRONISCH VERSTELLBARE ZENTIMETER, UND SEIN RUCKEN EINE MANUELLE VERSTELLUNG VON 15°.



PALMA9



PALMA9



SOHO

GRANDES PLANOS EN RESPALDO Y BRAZOS QUE SE ADAPTAN A CADA MOMENTO Y NECESIDAD. DOTADO DE TRES POSICIONES, SENTADO, CÓMODO Y TUMBADO, TRASERA ESPECIAL CENTRO DE SALA.

LARGE BACKREST PLANES AND ARMS THAT ADAPT TO EVERY MOMENT AND NEED. EQUIPPED WITH THREE POSITIONS, SEATED, COMFORTABLE AND RECLINED, SPECIAL REAR CENTER OF ROOM.

GRANDS PLANS EN DOSSIERS ET ACCOUDOIRS QUI S'ADAPTENT À CHAQUE INSTANT ET À CHAQUE BESOIN. ÉQUIPÉ DE TROIS POSITIONS, ASSIS, CONFORTABLE ET ALLONGÉ, L'ARRIÈRE DU CANAPÉ SPÉCIAL CENTRE DE SALLE.

GROßE RÜCKENFLÄCHEN UND ARME, DIE SICH JEDEM MOMENT UND BEDARF ANPASSEN. AUSGESTATTET MIT DREI POSITIONEN, SITZEND, BEQUEM UND LIEGEND, RÜCKEN SPEZIELL FÜR RAUM.



SOHO



SOHO



WAW2

NUESTRO CLÁSICO SOFÁ CON SISTEMA CONFORT, AHORA MEJORADO CON NUEVO MECANISMO TRES POSICIONES, SENTADO, CÓMODO, TUMBADO, ASIENTO, CABEZA, PIES, LAS SITUAREMOS A NUESTRO CAPRICHO, ADAPTABLE HOME CINEMA, TRASERA ESPECIAL CENTRO DE SALA.

OUR CLASSIC SOFA WITH COMFORT SYSTEM, NOW IMPROVED WITH A NEW THREE-POSITION MECHANISM, SEATED, COMFORTABLE AND RECLINED. SEAT, HEAD, FEET, WE WILL PLACE THEM TO OUR WHIM, HOME CINEMA, SPECIAL REAR CENTER OF ROOM.

NOTRE CANAPÉ CLASSIQUE AVEC SYSTÈME CONFORT, MAINTENANT AMÉLIORÉ AVEC NOUVEAU MÉCANISME TROIS POSITIONS, ASSIS, CONFORTABLE, ALLONGÉ, SIÈGE, TÊTE, PIEDS, NOUS LES PLACERONS À NOTRE CAPRICE, ADAPTABLE HOME CINEMA, L'ARRIÈRE DU CANAPÉ SPÉCIAL CENTRE DE SALLE.

UNSER KLASSISCHES SOFA MIT SYSTEM COMFORT, JETZT VERBESSERT MIT NEUEN MECHANISMEN, DREI POSITIONEN GESETZT, BEQUEM, LIEGEND, SITZ, KOPF, FUESSE, WIR POSITIONIEREN SIE NACH BELIEBEN, ANPASSBAR AN HOME CINEMA, RÜCKEN SPEZIELL FÜR RAUM.



WAW2



KOISHI

PROVIENE DEL JAPONÉS (CANTO RODADO), EL ORDEN EN SU DISPOSICIÓN SE INSPIRA EN LA CULTURA ZEN, DONDE SIMBOLIZA EL EQUILIBRIO EMOCIONAL, LA ARMONÍA Y LA RELAJACIÓN. KOISHI SERÁ UN TEMPLO PARA EL DESCANSO Y LA DESCONEXIÓN, IDEAL PARA REPOSAR Ó COMO LUGAR DE RECREO Y MULTIMEDIA. DOTADO DE TRES POSICIONES, SENTADO CÓMODO, TUMBADO.

IT COMES FROM JAPANESE (BOULDER), THE ORDER IN ITS DISPOSITION IS INSPIRED BY THE ZEN CULTURE, WHERE IT SYMBOLIZES EMOTIONAL BALANCE, HARMONY AND RELAXATION. KOISHI WILL BE A TEMPLE FOR REST AND DISCONNECTION, IDEAL FOR REST OR AS A PLACE OF RECREATION AND MULTIMEDIA. EQUIPPED WITH THREE POSITIONS, SEATED, COMFORTABLE AND RECLINED.

IL PROVIENT DU JAPONAIS (CHANT ROULÉ), L'ORDRE DANS SA DISPOSITION S'INSPIRE DANS LA CULTURE ZEN, OÙ SYMBOLISE L'ÉQUILIBRE ÉMOTIONNEL, L'HARMONIE ET LA RELAXATION. KOISHI SERA UN TEMPLE POUR LE REPOS ET LA DESCONEXIÓN, IDÉAL POUR SE REPOSER OU COMME LIEU DE LOISIRS ET MULTIMÉDIA. EQUIPÉ DE TROIS POSITIONS, ASSIS CONFORTABLET, ALLONGÉ.

KOMMT VOM JAPANISCHEM (GEROELL), DIE ORDNUNG ZUR VERFUEGUNG ZU HABEN, INSPIRIERT DURCH DIE KULTUR ZEN, IN WELCHER DAS EMOTIONALE GLEICHGEWICHT DIE HARMONIE UND ENTSPANNUNG SIMBOLISIERT. KOISHI WIRD EIN TEMPEL FUER DIE ERHOLUNG UND ABSCHALTUNG, IDEAL ZUM PAUSIEREN ODER WIE EIN ORT DER ERHOLUNG UND MULTIMEDIA. AUSGESTATTET MIT DREI POSITIONEN, GESETZT, BEQUEM, LIEGEND.



CAIMAN

COMO SI DE LA CORAZA DE UN CAIMÁN SE TRATARA, VISTE CON PIEL DURA POR FUERA Y ES SUAVE Y MULLIDO POR DENTRO. EL PLIEGUE EN LOS BRAZOS PERMITE QUE AL SENTARNOS EL RESPALDO FLEXIONE LIGERAMENTE HACÍA ATRÁS, VOLVIENDO A SU POSICIÓN CUANDO NOS LEVANTAMOS.

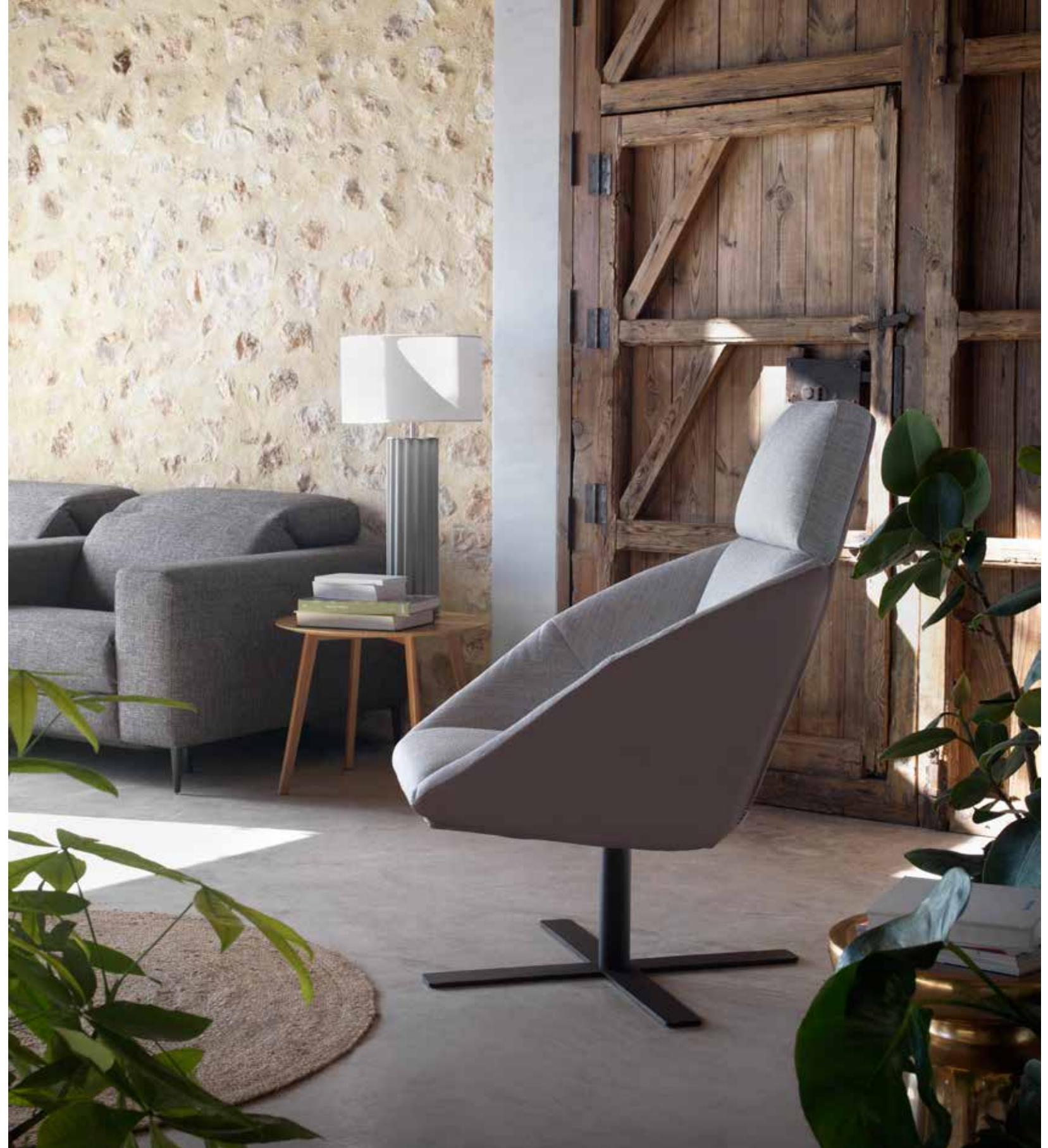
LIKE A CAYMAN'S ARMOUR, IT DRESSES WITH HARD SKIN ON THE OUTSIDE AND IS SOFT AND FLUFFY ON THE INSIDE. THE FOLD IN THE ARMS ALLOWS THE BACKREST TO BEND SLIGHTLY BACKWARDS, RETURNING TO ITS POSITION WHEN WE GET UP.

COMME S'IL S'AGISSAIT D'UNE COQUE DE CAYMAN, IL PORTE UNE PEAU DURE À L'EXTÉRIEUR ET EST DOUX ET MOELLEUX À L'INTÉRIEUR. LE PLI DANS LES BRAS PERMET AU DOSSIER DE FLÉCHIR LÉGÈREMENT VERS L'ARRIÈRE, REVENANT À SA POSITION LORSQUE NOUS NOUS LEVONS.

ALS OB ES SICH UM DEN PANZER EINES KAIMAN HANDELN WUERDE, AN DER AUßENSEITE MIT HARTEM LEDER BEZOGEN UND INNEN IST ES SANFT UND WEICH. DIE FALTE IN DEN ARMLEHNEN ERLAUBT ES DAS BEIM SITZEN DER RUECKEN SICH LEICHT NACH HINTEN BIEGT, RUECKKEHREND IN SEINE AUSGANGSPOSITION WENN WIR WIEDER AUFSTEHEN.



CAIMAN



GULL

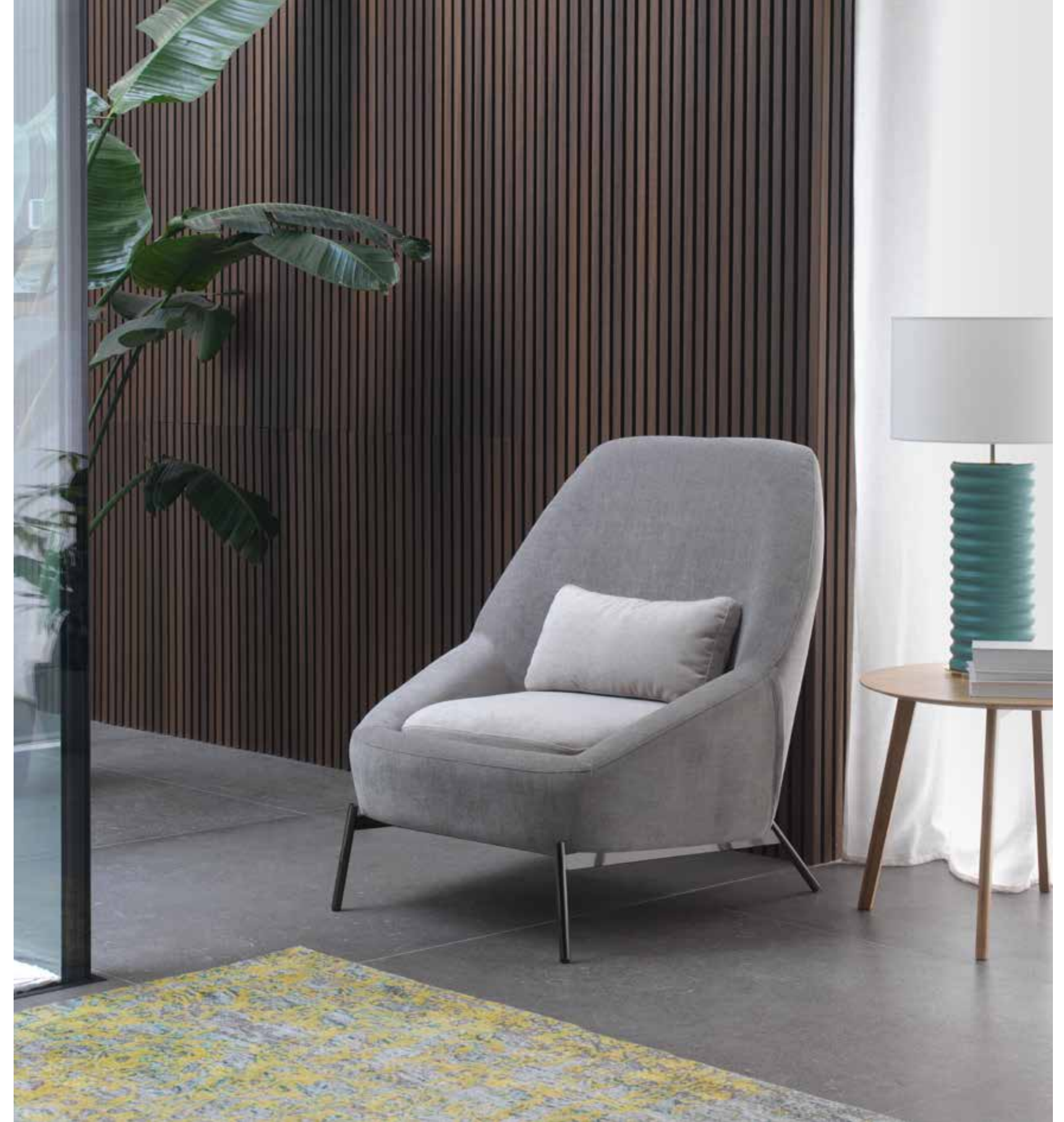
GULL (GAVIOTA EN INGLÉS) SU PRESENCIA DURANTE SIGLOS HA SIDO PRESAGIO DE TIERRA PARA AQUELLOS PERDIDOS EN EL MAR. LA TIERRA, EL HOGAR, CUANDO NECESITAS SALIR DEL AGOBIO Y ESTRÉS, SERÁ TU REFUGIO.

GULL'S PRESENCE FOR CENTURIES HAS BEEN A SIGN OF LAND FOR THOSE LOST IN THE SEA. LAND, HOME, WHEN YOU NEED TO GET OUT OF OVERWHELM AND STRESS, WILL BE YOUR REFUGE.

GULL (MOUETTE EN ANGLAIS) SA PRÉSENCE DEPUIS DES SIÈCLES EST UN PRÉSAGE DE TERRE POUR CEUX QUI SE SONT PERDUS EN MER. LA TERRE, LE FOYER, LORSQUE VOUS AUREZ BESOIN DE SORTIR DU STRESS ET DU J'ENGOISSE SERA VOTRE REFUGE.

GULL (MOEWE AUF ENGLISCH), JAHRHUNDERTLANG WAR IHRE PRAESENZ EIN VORZEICHEN FÜR LAND, FUER DIE IM MEER VERLORENGEGANGENEN. DAS LAND, DAS HEIM, WENN DU DEM DRUCK UND DEM STRESS ENTFLIEHEN MOECHTEST, WIRD ES DEINE ZUFLUCHT SEIN.

design: Santiago Sevillano Studio 2019



GULL



GULL



FLOWER

PÉTALOS ACOMODADOS SOBRE UNA ESTRUCTURA MACIZA TRABAJADA CON REMINISCENCIAS ORIENTALES, POLTRONA DINÁSTICA QUE NOS SUMERGE EN UNA FÁBULA INTERMINABLE. EL COLOR Y LA TEXTURA TERMINARÁN DE PONER TÍTULO A TÚ PROPIO RELATO.

PETALS ARRANGED ON A SOLID STRUCTURE WITH ORIENTAL REMINISCENCES, A DYNASTIC CHAIR THAT IMMERSSES US IN AN ENDLESS FABLE. THE COLOUR AND THE TEXTURE WILL FINISH TITLING YOUR OWN STORY.

PÉTALES DISPOSÉS SUR UNE STRUCTURE SOLIDE AVEC DES RÉMINISCENCES ORIENTALES, UNE CHAISE DYNASTIQUE QUI NOUS PLONGE DANS UNE FABLE SANS FIN. LA COULEUR ET LA TEXTURE FINIRONT POUR TITRER VOTRE PROPRE HISTOIRE.

GELEGTE BLUETENBLAETTER UEBER EIN MASSIVES GESTELL MIT EINEM EINGEARBEITETEN ORIENTALISHEM KLANG. EIN DINASTISCHER SESSEL DER UNS IN EINE UNENDLICHE FABEL EINTAUCHEN LAESST. DIE FARBE UND DAS GEWEBE WERDEN DEINER ERZAEHLUNG NOCH DEN FINALEN TITEL GEBEN.



FLOWER



ALMA

DOS VOLUMENES DIFERENCIADOS QUE PERMITEN COMBINAR COLORES Y MATERIALES. POSIBILIDAD DE USO EN DISTINTOS ESPACIOS : EN INTERIORES, CON LA VERSIÓN DE TAPICERÍA AUMENTADA Y EN EXTERIOR CON TEJIDOS OUTDOOR.

TWO DIFFERENTIATED VOLUMES THAT ALLOW COMBINING COLOURS AND MATERIALS. POSSIBILITY OF USE IN DIFFERENT SPACES: INDOORS, WITH THE VERSION OF UPHOLSTERY INCREASED AND OUTDOOR WITH OUTDOOR FABRICS.

COMPOSÉ DE DEUX VOLUMES DIFFÉRENCIÉS QUI PERMETTENT DE COMBINER LES COULEURS ET LES MATÉRIAUX. POSSIBILITÉ D'UTILISATION DANS DIFFÉRENTS ESPACES: À L'INTÉRIEUR, AVEC LA VERSION DE REMBOURRAGE AUGMENTÉE ET À L'EXTÉRIEUR AVEC DES TISSUS D'EXTÉRIEUR.

ZWEI VERSCHIEDENE KOERPER, DIE ES ERLAUBEN FARBEN UND MATERIALIEN ZU KOMBINIEREN. AUSSERDEM MIT DER MÖGLICHKEIT DER NUTZUNG IN VERSCHIEDENEN FLAECHEN: IN INNENRAEUMEN MIT DER VERSION EINER UMPOLSTERUNG, UND IN AUSSENFLAECHEN MIT WETTERFESTEN STOFFEN.



GUVO

ESFERA Y CILINDRO, MODERNO Y CLÁSICO, TAPIZADO Y REJILLA, HOY Y MAÑANA, FUNDAMENTOS DE UN DISEÑO BASADOS EN REFERENCIAS REALES Y RECONOCIBLES POR UNA MAYORÍA, LA INTENSIDAD DE SU USO EN ESPACIOS POLIVALENTES DEFINEN UN AMPLIO UNIVERSO DE POSIBILIDADES.

SPHERE AND CYLINDER, MODERN AND CLASSIC, UPHOLSTERY AND GRID, TODAY AND TOMORROW, FOUNDATIONS OF A DESIGN BASED ON REAL REFERENCES AND RECOGNIZABLE BY A MAJORITY, THE INTENSITY OF ITS USE IN MULTIPURPOSE SPACES DEFINE A WIDE UNIVERSE OF POSSIBILITIES.

SPHÈRE ET CYLINDRE, MODERNE ET CLASSIQUE, CAPITONNAGE ET GRILLE, AUJOURD'HUI ET DEMAIN, FONDEMENTS D'UN DESIGN BASÉ SUR DES RÉFÉRENCES RÉELLES ET RECONNAISSABLE PAR UNE MAJORITÉ, L'INTENSITÉ DE SON UTILISATION DANS DES ESPACES POLYVALENTS DÉFINIT UN LARGE UNIVERS DE POSSIBILITÉS.

KUGEL UND ZYLINDER, MODERN UND KLASSISCH, GEPOLSTERT UND GEFLOCHTEN, HEUTE UND MORGEN, FUNDAMENTE EINES DESIGNS, BASIEREND AUF REALE REFERENZEN UND DURCH DIE MERHEIT ANERKANNT. DIE INTENSITÄT SEINES GEBRAUCHS AUF VIELSEITIGEN FLÄCHEN DEFINIEREN EINEN GROßEN BEREICH DER EINSATZMOEGlichkeiten

design: Lázaro Rosa-Violán 2018



GUVO



design: Lázaro Rosa-Violán 2018



LUA

LÚA TE ENVUELVE Y TE PROTEGE. POR FUERA TIENE LAS LÍNEAS MÁS MARCADAS PERO POR DENTRO ES MÁS SUAVE. DISFRUTA DE LA BUTACA LÚA PORQUE ES COMO MI PERRITA, DISCRETA PERO PRESENTE.

LUA IN HONOUR OF ITS. LUA INVOLVES AND PROTECT YOU. IT HAS A VERY EXPRESSIVE FIGURE BUT THE INSIDE IS REALLY SOFT. ENJOY YOUR ARMCHAIR LUA BECAUSE ITS LIKE MY LITTLE DOG, MODEST BUT ALWAYS HERE.

LUA T'EMBRASSE ET TE PROTÈGE. DEHORS ELLA A DES LIGNES PLUS MARQUÉES, MAIS AU DESSOUS ELLE EST MOLLE. AMUS-TOI AVEC TON FAUTEUIEL LUA, PARQUE CE QU'IL EST COMME MA PETITE CHIENNE, DISCRÈTE MAIS PRÉSENTE.

LUA UMHÜLLT UND BESCHÜTZT DICH DES SESSELS LUA, WEIL ER WIE MEINE HÜNDIN LUA IST, DIKRET ABER DOCH PRÜSENT.



GLAMOUR

EN SU 20º ANIVERSARIO LE INCORPORAMOS UNA ESTRUCTURA EN MADERA DE FRESNO, POTENCIANDO SU INSPIRACIÓN NÓRDICA A LA VEZ QUE MANTIENE LA ESENCIA LUMINOSA DEL MEDITERRANEO.

IN ITS 20TH ANNIVERSARY WE INCORPORATE A ASH WOOD STRUCTURE, IN ENHANCING ITS NORDIC INSPIRATION WHILE MAINTAINING THE LUMINOUS ESSENCE OF THE MEDITERRANEAN

À SON 20E ANNIVERSAIRE, NOUS INCORPORONS UNE STRUCTURE EN BOIS DE FRÊNE, RENFORÇANT SON INSPIRATION NORDIQUE TOUT EN MAINTENANT L'ESSENCE LUMINEUSE DE LA MÉDITERRANÉE.

ZU SEINEM 20. JAHRESTAG GEBEN WIR IHM EIN GESTELL IN ESCHEN, UM EINERSEITS DIE NORDISCHE INSPIRATION ZU BETONEN, DIE WIEDERUM DIE MEDITERRANE LICHTESSENZ BEINHÄLTET.



MATERIALES Y CALIDAD

PARA PODER FABRICAR SOFÁS DURADEROS EN EL TIEMPO TRABAJAMOS CON LOS MEJORES MATERIALES DEL MERCADO. NUESTRO EXCLUSIVO SISTEMA DE SUSPENSIÓN ***KOMFORT KOO** REALIZADO CON COMBINACIÓN DE MUELLES ENSACADOS (256 UNIDADES POR M2) Y GOMA DE 35 KG. DE ALTA RESILIENCIA CON CONTACTO FIRME Ó SUAVE, DOTA A ESTOS ASIENTOS DEL MÁXIMO CONFORT Y ALTA DURABILIDAD, EVITANDO HUNDIMIENTOS Y PERDIDAS DE VOLUMEN. EL USO DE ESTA TECNOLOGÍA NOS PERMITE OFRECER UNA GARANTÍA DE 3 AÑOS CONTRA DEFECTOS DE FABRICACIÓN Y VICIOS OCULTOS (EXCEPTO TAPICERÍA) SIENDO IDÓNEO SU USO EN ESPACIOS PÚBLICOS DE ALTA FRECUENCIA. COMPROBAMOS NUESTROS PRODUCTOS EN EL INSTITUTO TECNOLÓGICO AIDIMME SEGÚN LA NORMATIVA UNE EN 16139:13 NIVEL DE USO: 2 (USO PÚBLICO SEVERO), UNE EN 1728:12 Y UNE EN 1022:05, ESTO CORRESPONDE A LA MÁS ALTA CALIFICACIÓN DE ESTOS. LOS TEST ESPECÍFICOS A LOS QUE SON SOMETIDOS NUESTROS PRODUCTOS COMPRUEBAN LA DURABILIDAD, LA RESISTENCIA ESTÁTICA, LA RESISTENCIA A IMPACTOS Y CAÍDAS Y LA SEGURIDAD DE LOS MISMOS. TAMBIÉN CREEMOS QUE LA CALIDAD NO SOLO RESIDE EXCLUSIVAMENTE EN EL DISEÑO Y EN LOS MATERIALES, NUESTRA CALIDAD APARECE EN LA RELACIÓN DIARIA QUE SE CREA ENTRE USUARIO Y SOFÁ. **SOLO MODELOS IDENTIFICADOS CON ESTE SISTEMA.

MATÉRIAUX ET QUALITÉ

POUR POUVOIR FABRIQUER DES CANAPÉS DURABLES DANS LE TEMPS, NOUS TRAVAILLONS AVEC LES MEILLEURS MATÉRIAUX DU MARCHÉ. NOTRE EXCLUSIF SYSTÈME DE SUSPENSION ***KOMFORT KOO** RÉALISÉ AVEC UNE COMBINAISON DES RESSORTS ENSACHÉS (256 UNITÉS PAR M2) ET MOUSSE DE 35KG. HAUTE RÉSILIANCE AVEC CONTACT FIRME OU MOU, DOTE À CES ASSISES DU PLUS HAUT CONFORT ET LONGUE DURABILITÉ, EN ÉVITANT AFFAISSEMENTS ET PERTES DE VOLUME. L'UTILISATION DE CETTE TECHNOLOGIE NOUS PERMET GARANTIR POUR 3 ANS NOS CANAPÉS CONTRE TOUT DÉFAUT DE FABRICATION ET VICES CACHÉS (SAUF POUR LA COUVERTURE: TISSUS OU CUIRS), ÉTANT PARFAITS POUR LES ESPACES PUBLICS D'USAGE SÉVÈRE. NOUS TESTONS NOS PRODUITS À L'INSTITUT TECHNOLOGIQUE AIDIMME SELON LA NORMATIVE UNE EN 16139:13 NIVEAU D'USAGE 2. (USAGE PUBLIC SÉVÈRE), UNE EN 1728:12 ET UNE EN 1022:05, CELA CORRESPOND AUX PLUS HAUTES QUALIFICATIONS. LES TEST SPÉCIFIQUES AUXQUELS SONT SOUMIS NOS PRODUITS VÉRIFIENT LA DURABILITÉ, LA RÉSISTANCE STATIQUE, LA RÉSISTANCE AUX IMPACTS ET AUX CHUTES ET LA SÉCURITÉ DES MÊMES. NOUS PENSONS AUSSI QUE LA QUALITÉ NE RESTE SEULEMENT DANS LE DESIGN ET LES MATÉRIAUX, NOTRE QUALITÉ SE MONTRE JOUR À JOUR À LA RÉLATION QUE SE CRÉE ENTRE L'UTILISATEUR ET LE CANAPÉ. ** SEULEMENT DES MODÈLES IDENTIFIÉS AVEC CE SYSTÈME.

RAW MATERIALS AND QUALITY

TO PRODUCE DURABLE SOFAS WE WORK WITH THE BEST RAW MATERIALS AVAILABLE IN THE MARKET. OUR EXCLUSIVE SUSPENSION SYSTEM **KOMFORT KOO** MAKE WITH A COMBINATION OF POCKET SPRINGS (256 UNITS BY M2) AND HIGH RESILIENCE POLYURETHANE OF 35KG SOLID OR SOFT, OFFER TO OUR CUSHIONS A MAXIMUM COMFORT AND DURABILITY, PREVENTING LOSSES OF VOLUME. USING THIS TECHNOLOGY ALLOWS US TO OFFER A 3 YEARS GUARANTEE AGAINST PRODUCTION DEFECTS AND HIDDEN DEFECTS (EXCEPT UPHOLSTERY) BEING AN IDEAL USE IN PUBLIC SPACES WITH CROWDED AREAS. WE PROVE OUR PRODUCTS IN THE AIDIMME TECHNOLOGY INSTITUTE FOLLOWING THE NORMATIVE UNE EN 16139:13, USE LEVEL:2 (STRICT PUBLIC USE), UNE EN 1728:12 Y UNE EN 1022:05, THIS BELONGS TO THE MOST HIGH QUALIFICATION. OUR PRODUCTS ARE SUBJECTED TO SPECIFIC TEST THAT PROVE DURABILITY, STATIC RESISTANCE, IMPACT AND FALL RESISTANCE AND SECURITY. WE ALSO BELIEVE THAT QUALITY IS NOT JUST DESIGN AND RAW MATERIALS, OUR QUALITY APPEARS IN THE DAY BY DAY RELATION BETWEEN USER AND SOFA. **JUST FOR MODELS MARKED WITH THIS SYSTEM

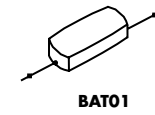
MATERIALIEN UND QUALITÄT

UM MIT DER ZEIT LANGLEBIGE SOFAS HERSTELLEN ZU KÖNNEN, ARBEITEN WIR NUR MIT DEN BESTEN MATERIALIEN AUF DEM MARKT. UNSER EXKLUSIVES SYSTEM DER SITZFEDERUNG "KOMFORT KOO", WELCHES AUS DER KOMBINATION VON EINGEARBEITETEN TONNENTASCHENFEDERKERNE (256 STÜCK PRO M) UND SCHAUMSTOFF MIT STAUCHHÄRTE 35KG MIT FESTEM ODER WEICHEM ASPEKT, VERSIEHT DIESEN SITZEN DEN MAXIMALEN KOMFORT UND HOHE LANGLEBIGKEIT, MIT DER VERMEIDUNG VON ABSACKUNGEN UND VERLUST VON VOLUMEN. DIE BENUTZUNG DIESER TECHNOLOGIE ERLAUBT UNS IHNEN EINE GARANTIE VON 3 JAHREN ZU GEWÄHREN, GEGEN FABRIKATIONSFEHLER UND VERSTECKTE FEHLER (MIT AUSNAHME DER BEZÜGE), ANWENDBAR AUCH IN ÖFFENTLICHE BEREICHE MIT HOHER NUTZUNGSFREQUENZ. WIR LASSEN UNSERE MODELLE IM TECHNOLOGIEINSTITUT AIDIMME PRÜFEN, NACH DER NORM UNE EN 16139:13 NUTZUNGSNIVEAU: 2 (HARTE ÖFFENTLICHE NUTZUNG), UNE EN 1728:12 UND UNE EN 1022:05, DIES ENTSPRICHT DER HÖCHSTEN QUALIFIKATION. DIE SPEZIFIZIERTEN TESTS, WELCHE UNSERE MODELLE DURCHLAUFEN, ÜBERPRÜFEN DIE LANGLEBIGKEIT, DIE RESISTENTE STATIK, DIE RESISTENZ AUF AUFPRALL UND FALL, UND DIE SICHERHEIT DIESER. WIR GLAUBEN AUCH, DASS QUALITÄT NICHT ALLEINE AUF DAS DESIGN UND DIE MATERIALIEN BERUHT, SONDERN UNSERE QUALITÄT ERSCHEINT IN DER TÄGLICHEN BEZIEHUNG, DIE SICH ZWISCHEN DEM NUTZER UND DEM SOFA ENTWICKELT. **NUR MODELLE, DIE MIT DIESEM SYSTEM AUSGESTATTET SIND.

3 YEARS GUARANTEE
KOMFORT KOO



BATERIAS



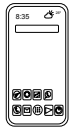
DURANTE EL ALMACENAMIENTO Y TRANSPORTE DEL SOFÁ DEBE MANTENERSE DESCONECTADA. CUANDO SE ENCIENDE LA LUZ ROJA DEBE CARGARSE HASTA QUE CAMBIE A VERDE, NO MANTENER CARGANDO POR TIEMPO SUPERIOR AL NECESARIO. PARA MANTENER LA BATERÍA EN SUS MEJORES CONDICIONES NO DEJAR AGOTAR LA BATERÍA ANTES DE RECARGAR. AL MENOS CADA TRES MESES DEBE RECARGARSE LA BATERÍA AÚN SIN USO. PARA LARGOS PERIODOS SIN USO DESCONECTAR INTERNAMENTE. LAS BATERÍAS RECARGABLES POR SU NATURALEZA TIENEN UNA VIDA LIMITADA, POR LO QUE LA GRADUAL PERDIDA DE POTENCIA CON EL PASO DEL TIEMPO ES UNA DE SUS CARACTERÍSTICAS. SI EL INDICADOR PARPADEA EN ROJO, PUEDE HABER HABIDO UN ERROR EN LA CARGA, DESCONECTAR EL CARGADOR, ESPERAR UN MINUTO Y VOLVER A CONECTAR, REPETIR HASTA CUATRO VECES, SI PERSISTE EL PARPADEO QUIERE DECIR QUE LA VIDA ÚTIL DE LA BATERÍA SE HA AGOTADO. NO CARGAR CON FUENTE ALIMENTACIÓN DIFERENTE A LA SUMINISTRADA.

WHEN STORING AND TRANSPORTING THE SOFA, IT MUST BE KEPT DISCONNECTED. WHEN THE RED LIGHT TURNS ON, IT SHOULD BE CHARGED UNTIL IT CHANGES TO GREEN, DO NOT KEEP CHARGING FOR LONGER THAN NECESSARY. TO KEEP THE BATTERY IN ITS BEST CONDITION DO NOT LET THE BATTERY DRAIN BEFORE RECHARGING. THE UNUSED BATTERY MUST BE RECHARGED AT LEAST EVERY THREE MONTHS. FOR LONG PERIODS WITHOUT USE, DISCONNECT INTERNALLY. RECHARGEABLE BATTERIES BY THEIR NATURE HAVE A LIMITED LIFE, SO THE GRADUAL LOSS OF POWER OVER TIME IS ONE OF ITS MAIN CHARACTERISTICS. IF THE INDICATOR FLASHES RED, THERE MAY HAVE BEEN AN ERROR IN CHARGING, DISCONNECT THE CHARGER, WAIT A MINUTE AND RECONNECT, REPEAT UP TO FOUR TIMES, IF THE FLASHING PERSISTS MEANS THAT THE BATTERY LIFE HAS BEEN EXHAUSTED. DO NOT CHARGE WITH A DIFFERENT POWER SUPPLY TO THE ONE SUPPLIED.

PENDANT LE STOCKAGE ET LE TRANSPORT DU CANAPÉ DOIT ÊTRE DÉCONNECTÉ. QUANDELEL S'ALLUME LA LUMIÈRE ROUGE DOIT ÊTRE CHARGÉE JUSQU'À CE QU'ELLE DEVIENNE VERTE. NE CONTINUEZ PAS À CHARGER PLUS DE TEMPS QUE LE NÉCESSAIRE. POUR GARDER LA BATTERIE DANS SON MEILLEUR ÉTAT, NE LA LAISSEZ PAS S'ÉPUISER BATTERIE AVANT DE LA RECHARGER. AU MOINS TOUS LES TROIS MOIS, LA BATTERIE DOIT ÊTRE RECHARGÉE MÊME SANS UTILISATION. DECONNECTEZ LES BATTERIE SANS UTILISATION POUR LONGUES PÉRIODES. LES BATTERIES RECHARGEABLES, DE PAR LEUR NATURE, ONT UNE DURÉE DE VIE LIMITÉE, DE SORTE QUE LA PERTE PROGRESSIVE DE PUISSANCE AU FIL DU TEMPS C'EST UNE DE SES CARACTÉRISTIQUES SI L'INDICATEUR CLIGNOTE EN ROUGE, IL PEUT Y AVOIR EU UNE ERREUR DE CHARGEMENT, DECONNECTER LE CHARGEUR, ATTENDEZ UNE MINUTE ET RECONNECTEZ, RÉPÉTEZ JUSQU'À QUATRE FOIS, SI LE CLIGNOTEMENT PERSISTE CELA SIGNIFIE QUE LA DURÉE DE VIE DE LA BATTERIE EST ÉPUISEE. NE CHARGEZ PAS AVEC UNE ALIMENTATION DIFFÉRENTE À LA FOURNI.

WAHREND DER LAGERUNG UND DES TRANSPORTES MUSS SIE AUSGESCHALTET BLEIBEN. WENN SICH DAS ROTE LICHT EINSCHALTET MUSS SIE AUFGELADEN WERDEN, BIS DIE LEUCHE GRUEN ANZEIGT, NICHT MEHR ALS NOTWENDIGERWEISE IM LADEVORGANG BELASSEN. UM DIE BATTERIE IM BESTEN ZUSTAND ZU ERHALTEN, DIE BATTERIE NICHT GANZ ENTLADEN LASSEN VOR DEM NEUEN LADEVORGANG. MINDESTENS ALLE DREI MONATE MUSS DIE BATTERIE GELADEN WERDEN, AUCH OHNE NUTZUNG. FUER LANGE ZEITRAEUME OHNE BENUTZUNG, DIE INTERNE VERBINDUNG TRENNEN. WIEDERAUFLADBARE BATTERIEN HABEN EIN BEGRENZTE LEBENSDAUER, UND DAS DIESE AUCH MIT DER ZEIT AN LEISTUNG VERLIEREN IST EINE NORMALE EIGENSCHAFT. WENN DIE ANZEIGE ROT BLINKT KANN ES EINEN FEHLER IM LADEVORGANG GEBEN, DANN LADEVORGANG FUER EINE MINUTE UNTERBRECHEN, DANACH NOCHMAL MITEINANDER VERBINDEN. BIS ZU VIERMAL WIEDERHOLEN. WENN DANACH DIE LEUCHE IMMER NOCH BLINKT, BEDEUTET DAS, DASS DER LEBENSZYKLUS DER BATTERIE AM ENDE IST. NICHT MIT EINEM ANDEREN LADEGERÄT AUFLADEN, ALS DEN MITGELIEFERTEN.

APP CONTROL



DESCARGAR DEL SITIO IOS O ANDROID, STORE, CIAR.IT, INSTALAR. EL SOFÁ INCORPORA UN INTERRUPTOR ILUMINADO DE COLOR AZUL EN EL RESPALDO, PULSAR HASTA PARPADEO, EN EL SMARTPHONE PULSAR CONECTAR, UNA VEZ ENLAZADOS YA PUEDE MANEJAR SU SOFÁ DESDE EL MÓVIL.

DOWNLOAD FROM THE SITE IOS OR ANDROID, STORE, CIAR.IT, INSTALL. THE SOFA INCORPORATES AN ILLUMINATED BLUE SWITCH ON THE BACKREST, PRESS UNTIL BLINKING, IN THE SMARTPHONE PRESS CONNECT, ONCE LINKED YOU CAN CONTROL YOUR SOFA FROM THE MOBILE.

TÉLÉCHARGEMENT DEPUIS LE SITE IOS OU ANDROID, STORE, CIAR.IT, INSTALL. LE CANAPÉ INTÈGRE UN INTERRUPTEUR LUMINEUX BLEU SUR LE DOSSIER, APPUYEZ JUSQU'À CE QU'IL SCINTILLE, SUR LA CONNEXION SMARTPHONE, UNE FOIS CONNECTÉ, VOUS POUVEZ DÉJÀ UTILISER VOTRE CANAPÉ DEPUIS VOTRE MOBILE.

DOWNLOADEN VON IOS ODER ANDROID, STORE, CIAR.IT, INSTALAR. DAS SOFA HAT EINEN BLAU BELEUCHTETEN SCHALTER AM RÜCKEN, DIESEN DRUECKEN BIS ER BLINCKT, DANN AM SMARTPHONE "VERBINDEN" BETAETIGEN, EINMAL VERBUNDEN KOENNEN SIE NUN IHR SOFA UEBER DAS HANDY BEDIENEN.

USB

OPCIÓN PULSADOR DE LUXE EN BRAZOS, USB INTELIGENTE (5V Y 7,5V)
BEDIENTASTE "DELUXE" AN DER ARMLEHNE, INTELLIGENTEM USB (5V UND 7,5V)
BOUTON DE LUXE EN BRAS, USB INTELLIGENT (5V ET 7,5V)
DE LUXE PUSHBUTTON IN THE ARM, INTELLIGENT USB (5V AND 7.5V),



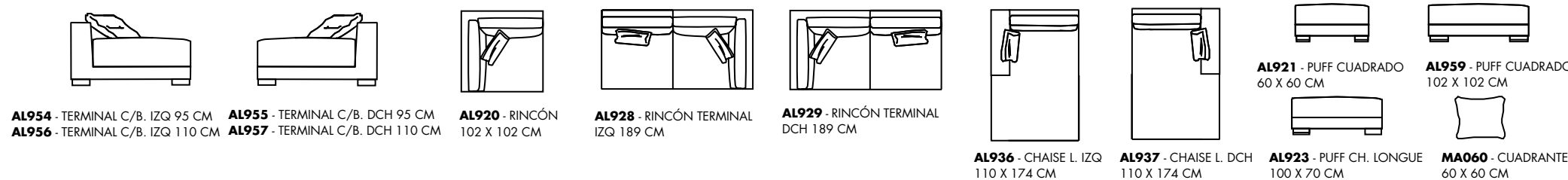
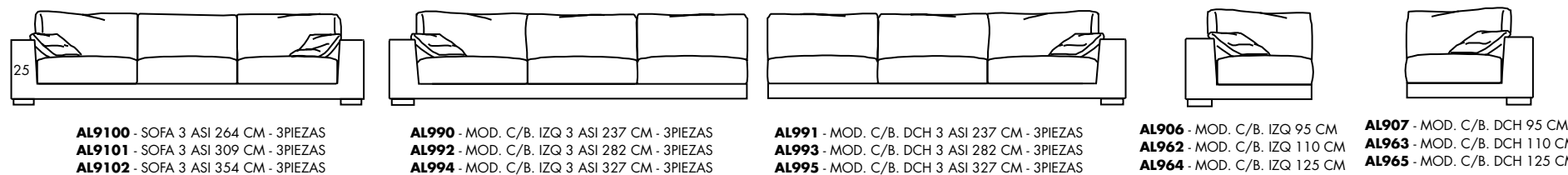
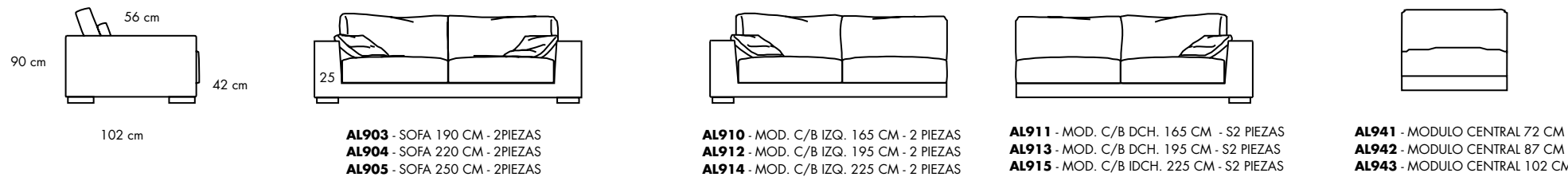
ALAMEDA9



PATA OCULTA

ESTRUCTURA DE MADERA MACIZA, PIES OCULTOS MADERA TEÑIDA WENGUE, RESTO PARTES EN TABLERO DM Y MADERA MACIZA MECHONADA, FORRADO DE TELA BLANCA. TOTALMENTE DESENFUNDABLE. SUSPENSIÓN SISTEMA TRIPLE CINCHADO (90% ESPACIO CUBIERTO) CON BANDAS ELÁSTICAS DE BAJA DEFORMACIÓN (5%). ASIENTO DE POLIURETANO DE ALTA RESILIENCIA DE 35 KG., RELLENO MICROFIBRA DOLFILL® Y PLUMA CON FUNDA TELA BLANCA. RESPALDO RELLENO MICROFIBRA DOLFILL® Y PLUMA DE AVE CON FUNDA TELA BLANCA, DOTADO DE MOVIMIENTO MANUAL VARIAS POSICIONES PARA ALCANZAR MÁXIMO CONFORT.

BRAZOS EN POLIURETANO 30 KG. DURA RECUBIERTOS DE FIBRA POLIÉSTER.
SOLID WOOD STRUCTURE, HIDDEN FEET WENGUE STAINED WOOD, REST OF PARTS IN DM BOARD AND TUFTED SOLID WOOD, LINED WITH WHITE CLOTH. TOTALLY REMOVABLE.
SUSPENSION: TRIPLE CINCH SYSTEM (90% COVERED SPACE) WITH ELASTIC BANDS OF LOW DEFORMATION (5%). SEAT HIGH RESILIENCE POLYURETHANE 35 KG., FILLING MICROFIBER DOLFILL® AND PEN WITH WHITE CLOTH COVER. BACKREST MICROFIBER DOLFILL® AND FEATHER BIRD WITH WHITE CLOTH COVER, EQUIPPED WITH MANUAL MOVEMENT VARIOUS POSITIONS TO ACHIEVE MAXIMUM COMFORT. POLYURETHANE ARMS 30 KG. HARD COATED POLYESTER FIBER.
STRUCTURE EN BOIS MASSIF, PIEDS CACHÉS EN BOIS TEINTÉ WENGUE LE RESTE ET LES MODULES FIXES EN BOIS MASSIF ET PANNEAUX DM FOURRÉ EN TISSU BLANC. TOTALEMENT DÉHOUSSABLE. SUSPENSION À TRIPLE SYSTÈME DE SANGLE (90% D'ESPACE COUVERT) AVEC BANDES ÉLASTIQUES DE FAIBLE DÉFORMATION (5%). ASSISE EN POLYURÉTHANE HAUTE RÉSIENCE DE 35 KG., REMPLIS DE MICROFIBRE DOLFILL® ET PLUMES RECOUVERT AVEC UNE HOUSSE EN TISSU BLANC. DOSSIER REMPLIE EN MICROFIBRA DOLFILL® ET PLUME D'OIE AVEC UN E HOUSSE EN TISSU BLANC, ÉQUIPÉ DE MOUVEMENT MANUEL PLUSIEURS POSITIONS POUR OBTENIR MAXIMAL CONFORT. BRAS EN POLYURÉTHANE DE 30 KG. FERME RECOUVERT DE FIBRE POLYESTER.
MASSIVHOLZSTRUKTUR, VERSTECKT HOLZFÜSSE GEBEIZT IN WENGUE HOLZ, RESTLICHE TEILE UND FESTE MODULE IN MDF-PLATTE UND GEDÜBELTEM MASSIVHOLZ. AUSGEKLEIDET MIT WEISSEM STOFF. KOMPLETT ABZIEHBAR. FEDERUNG DURCH DREIFACH-GURTUNG (90% ABDECKUNG) MIT EINEM ELASTISCHEN RAHMEN NIEDRIGER VERFORMUNG (5%). SITZ AUS VON PU-SCHAUM (35KG). UMHÜLT MIT TRIAFILL®/MIKROFASER UND WEISSEM STOFFBEZUG. RÜCKEN IN DOLFILL® MIKROFASER GEPOLSTERTE UND VOGELFEDER MIT WEISSER STOFFHÜLLE, AUSGESTATTET MIT MEHREREN HANDBEWEGUNGEN UM DEN MAXIMALEN KOMFORT ZU ERREICHEN. ARMLEHNEN IN PU-SCHAUM (30KG), MIT EINEM FESTEN POLYESTERFASER-ÜBERZUG.



BAHÍA

RELAX 3P

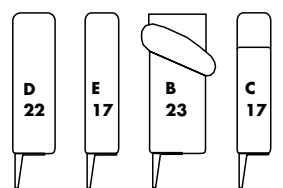
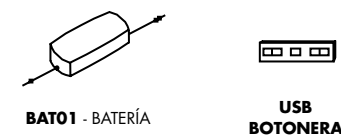
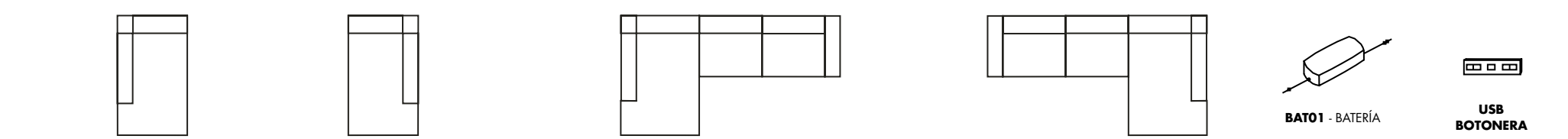
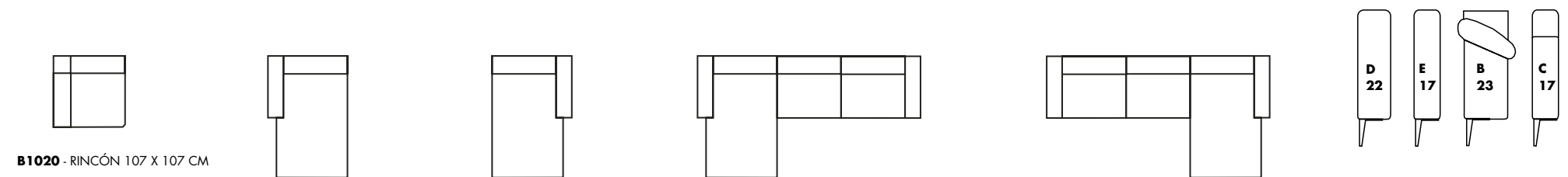
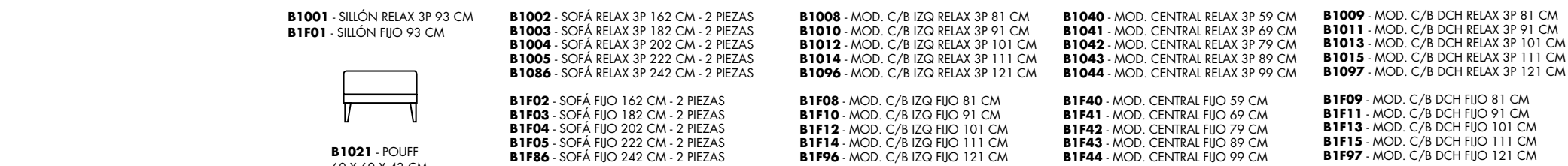
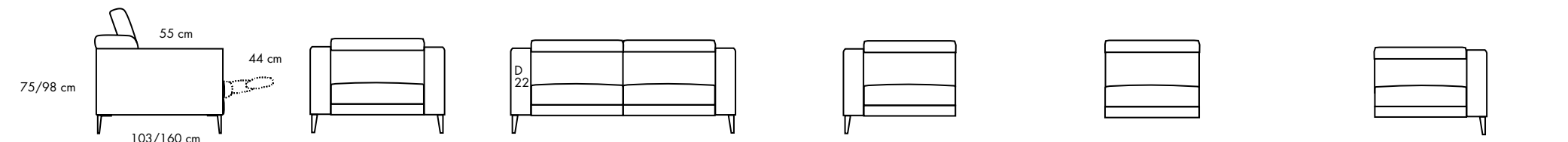


ESTRUCTURA METÁLICA CON CHASIS DE DOBLE BARRA HORIZONTAL (MÁXIMA RIGIDEZ), RESTO PARTES Y MÓDULOS FIJOS EN TABLERO DM Y MADERA MACIZA MECHONADA. MECANISMO RECLINABLE, MOTOR CON AUTO DIAGNOSIS. PULSADOR SMART TOUCH CON PROTECCIÓN ESTÁTICA Y ELECTROMAGNÉTICA. SUSPENSIÓN SISTEMA TRIPLE CINCHADO (90% ESPACIO CUBIERTO) CON BANDAS ELÁSTICAS DE BAJA DEFORMACIÓN (5%). ASIENTO KONFORT KOO®, CON TECNOLOGÍA ANTI-HUNDIMIENTO, COMBINACIÓN DE POLIURETANO DE 35 KG. CON BLOQUE DE MUELLES ENSACADOS (256 MUELLES POR M2), RECUBIERTO DE FIBRA DE POLIÉSTER. RESPALDO EN 25 KG. SÚPER SUAVE, RECUBIERTO DE FIBRA DE POLIÉSTER, DOTADO DE MOVIMIENTO MANUAL. BRAZOS EN POLIURETANO 30 KG. DURA RECUBIERTOS DE FIBRA POLIÉSTER.

METALLIC STRUCTURE WITH DOUBLE HORIZONTAL BAR CHASSIS (MAXIMUM RIGIDITY), REST OF PARTS AND FIXED MODULES IN DM BOARD AND TUFTED SOLID WOOD. RECLINING MECHANISM, MOTOR WITH SELF-DIAGNOSIS. SMART TOUCH BUTTON WITH STATIC AND ELECTROMAGNETIC PROTECTION. SUSPENSION: TRIPLE CINCH SYSTEM (90% COVERED SPACE) WITH ELASTIC BANDS OF LOW DEFORMATION (5%). KONFORT KOO® SEAT, WITH ANTI-SINKING TECHNOLOGY, COMBINATION OF 35 KG POLYURETHANE WITH BAGGED SPRING BLOCK (256 SPRINGS PER M2), COVERED WITH POLYESTER FIBER. BACKREST IN 25 KG. SUPER SOFT, COVERED WITH POLYESTER FIBER, WITH MANUAL MOVEMENT. POLYURETHANE ARMS 30 KG. HARD COATED POLYESTER FIBER.

STRUCTURE MÉTALLIQUE AVEC CHÂSSIS DE DOUBLE BARRE HORIZONTALE (RIGIDITÉ MAXIMUM), LE RESTE ET LES MODULES FIXES EN BOIS MASSIF ET PANNEAUX DM MÉCANISME INCLINABLE, , MOTEUR AVEC AUTODIAGNOSTIQUE . BOUTON SMART TOUCH AVEC PROTECTION CHARGE STATIQUE ET ÉLECTROMAGNÉTIQUE. SUSPENSION À TRIPLE SYSTÈME DE SANGLE (90% D'ESPACE COUVERT) AVEC BANDES ÉLASTIQUES DE FAIBLE DÉFORMATION (5%).SIÈGE KONFORT KOO®, AVEC TECHNOLOGIE ANTI-AFFAISSEMENT, COMBINAISON DE 35 KG DE POLYURÉTHANE. AVEC BLOC DE RESSORTS ENSACHÉS (256 RESSORTS PAR M2), RECOUVERT DE FIBRE DE POLYESTER. DOSSIER EN 25 KG. SUPER SOFT, RECOUVERT DE FIBRE DE POLYESTER, ÉQUIPÉ D' UN MOUVEMENT DE CONTRÔLE MANUEL BRAS EN POLYURÉTHANE DE 30 KG. FERME, RECOUVERT DE FIBRE POLYESTER.

METALLSTRUKTUR MIT GESTELL UND EINEM HORIZONTALEN DOPPELROHR (MAXIMALE STEIFHEIT), RESTLICHE TEILE UND FESTE MODULE IN MDF-PLATTE UND GEDÜBELTEM MASSIVHOLZ. VERSTELMECHANISMUS, MOTOR MIT SELBSTDIAGNOSE. BEDIENTASTE "SMART TOUCH" MIT SCHMUTZSCHUTZ UND ELEKTROMAGNETISCHEM SCHUTZ. FEDERUNG DURCH DREIFACH-GURTUNG (90% ABDECKUNG) MIT EINEM ELASTISCHEN RAHMEN NIEDRIGER VERFORMUNG (5%).SITZ KOMFORT KOO, MIT ANTI-KULEN-TECHNOLOGIE, KOMBINATION VON PU-SCHAUM (35KG) MIT EINGEARBEITETEN TASCHENFEDERKERNEN (256 TASCHENFEDERKERNE PRO M²), ÜBERZOGEN MIT POLYESTERFASERN. RÜCKEN IN SUPER SANFTEM SCHAUMSTOFF (25KG), ÜBERZOGEN MIT POLYESTERFASERN, AUSGESTATTET FÜR DIE MANUELL KONTROLLIERTE BEWEGUNG, ARMLEHNEN IN PU-SCHAUM (30KG).



MAX



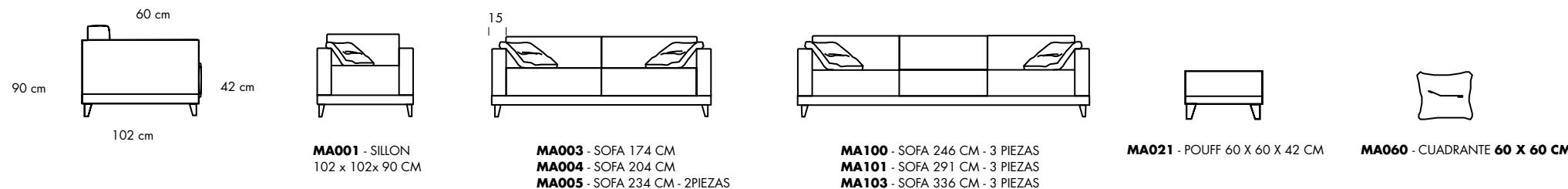
PIES MADERA: | NATURAL | NOGAL | WENGUÉ | **PIES METÁLICOS:** | CROMADO | CHOCOLATE | ANTRACITA

ESTRUCTURA DE MADERA Y TABLERO DM CON TABLEX RECUBIERTA DE POLIURETANO DE DIFERENTES DENSIDADES, SISTEMA DE SUSPENSIÓN "TRIPLE CINCHADO" CON BANDAS ELÁSTICAS DE BAJA DEFORMACIÓN (5%). ASIENTO TIPO SÁNDWICH CON FUNDA TELA BLANCA RELLENA DE PLUMA Y FIBRA DOLFILL® CON ALMA DE POLIURETANO DE 35 KG. DE ALTA RESILIENCIA. RESPALDO CON FUNDA TELA BLANCA RELLENA DE PLUMA Y FIBRA DOLFILL®. MODELO DESENFUNDABLE EN ALMOHADONES.

WOODEN STRUCTURE AND DM BOARD WITH TABLEX COVERED WITH POLYURETHANE OF DIFFERENT DENSITIES, SUSPENSION SYSTEM TRIPLE ELASTIC WEBBING OF LOW DEFORMATION (5%). "SANDWICH" SEAT WITH WHITE FABRIC COVER FILLED WITH FEATHER AND DOLFILL® FIBER WITH 35 KG POLYURETHANE CORE. OF HIGH RESILIENCE. BACKREST WITH WHITE FABRIC COVER FILLED WITH FEATHER AND DOLFILL® FIBER. REMOVABLE MODEL IN CUSHIONS.

STRUCTURE EN BOIS ET PANNEAU DM AVEC TABLEX RECOUVERTE DE POLYURÉTHANE DE DIFFÉRENTES DENSITÉS, SYSTÈME DE SUSPENSION TRIPLE RENFORCEMENT AVEC BANDES ÉLASTIQUES À FAIBLE DÉFORMATION (5%). SIÈGE SANDWICH AVEC HOUSSE EN TISSU BLANC REMPLI DE PLUMES ET DE FIBRES DOLFILL® AVEC ÂME EN POLYURÉTHANE DE 35 KG. DE HAUTE RÉSIENCE. DOSSIER AVEC HOUSSE EN TISSU BLANC REMPLI DE PLUMES ET FIBRE DOLFILL®. MODÈLE DÉHOUSSABLE EN COUSSINS.

HOLZSTRUKTUR UND DM-PLATTE MIT TABLEX MIT POLYURETHAN UNTERSCHIEDLICHER DICHTe, AUFHÄNGUNGSSYSTEM MIT ELASTISCHEN BÄNDERN MIT GERINGER VERFORMUNG (5%). SANDWICH-SITZ MIT WEISSEM STOFFBEZUG, GEFÜLLT MIT FEDER UND DOLFILL®-FASER MIT 35 KG POLYURETHANKERN. VON HOHER BELASTBARKEIT. RÜCKENLEHNE MIT WEISSEM STOFFBEZUG, GEFÜLLT MIT DOLFILL®-STIFT UND -FEDER. ABZIEBER MODELL IN KISSEN.



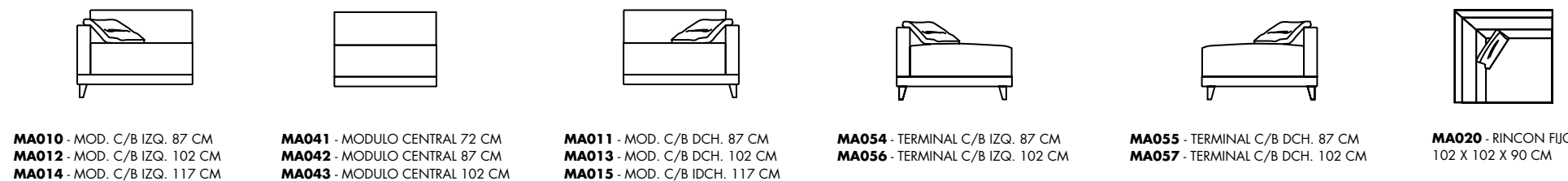
MA001 - SILLON
102 x 102x 90 CM

MA003 - SOFA 174 CM
MA004 - SOFA 204 CM
MA005 - SOFA 234 CM - 2PIEZAS

MA100 - SOFA 246 CM - 3 PIEZAS
MA101 - SOFA 291 CM - 3 PIEZAS
MA103 - SOFA 336 CM - 3 PIEZAS

MA021 - POUFF 60 X 60 X 42 CM

MA060 - CUADRANTE 60 X 60 CM



MA010 - MOD. C/B IZQ. 87 CM
MA012 - MOD. C/B IZQ. 102 CM
MA014 - MOD. C/B IZQ. 117 CM

MA041 - MODULO CENTRAL 72 CM
MA042 - MODULO CENTRAL 87 CM
MA043 - MODULO CENTRAL 102 CM

MA011 - MOD. C/B DCH. 87 CM
MA013 - MOD. C/B DCH. 102 CM
MA015 - MOD. C/B IDCH. 117 CM

MA054 - TERMINAL C/B IZQ. 87 CM
MA056 - TERMINAL C/B IZQ. 102 CM

MA055 - TERMINAL C/B DCH. 87 CM
MA057 - TERMINAL C/B DCH. 102 CM

MA020 - RINCON FJO
102 X 102 X 90 CM

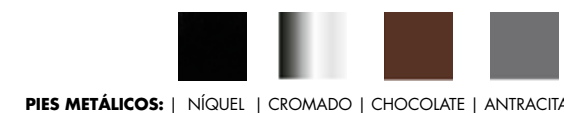
MA036 - CHAISE L. IZQ. 102 X 172 CM

MA037 - CHAISE L. DCH. 102 X 172 CM

MA080 - COMP. CH. LONGUE IZQ. 291 X 72 X 90 CM

MA081 - COMP. CH. LONGUE DCH. 291 X 72 X 90 CM

KARA



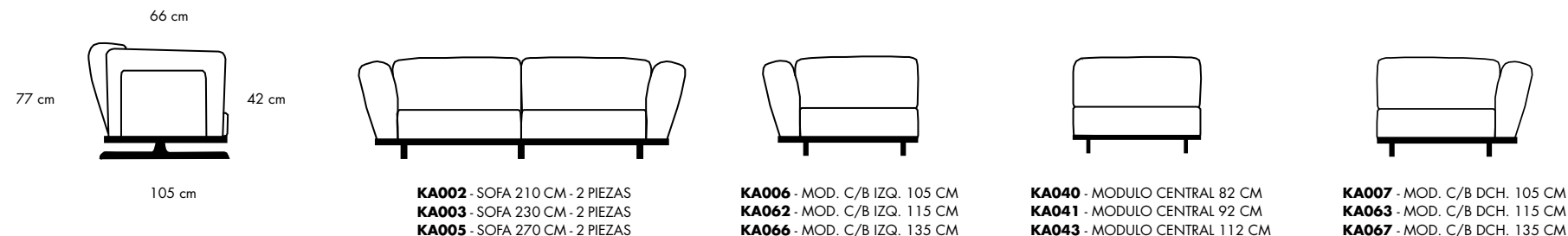
PIES METÁLICOS: | NÍQUEL | CROMADO | CHOCOLATE | ANTRACITA

ESTRUCTURA DE MADERA Y TABLERO DM CON TABLEX Y CONTRACHAPADO MOLDEADO, RECUBIERTA CON POLIURETANO DIFERENTES DENSIDADES. SUSPENSIÓN SISTEMA "TRIPLE CINCHADO" CON BANDAS ELÁSTICAS DE BAJA DEFORMACIÓN (5%). ASIENTO KOMFORT KOO® (256 MUELLES/M2), COMPOSICIÓN POLIURETANO 35 KG. DE ALTA RESILIENCIA CON MUELLES ENSACADOS EN EL INTERIOR, RECUBIERTOS CON FUNDA NÓRDICA DE TELA RELLENA DE MICROFIBRA TRIAFILL®. RESPALDO EN POLIURETANO 25 KG SUAVE RECUBIERTO DE FUNDA NÓRDICA DE TELA RELLENA DE MICROFIBRA TRIAFILL®, COJINES CON FUNDA DE TELA RELLENOS DE MICROFIBRA TRIAFILL®, MODELO DESENFUNDABLE EN ALMOHADONES.

WOODEN STRUCTURE AND DM BOARD WITH TABLEX AND MOLDED PLYWOOD, COVERED WITH DIFFERENT DENSITY POLYURETHANE. SUSPENSION SYSTEM TRIPLE ELASTIC WEBBING WITH ELASTIC BANDS OF LOW DEFORMATION (5%). KOMFORT KOO® SEAT (256 SPRINGS / M2), POLYURETHANE COMPOSITION 35 KG. HIGH RESILIENCE WITH POCKET SPRINGS INSIDE, COVERED WITH NORDIC FABRIC COVER FILLED WITH TRIAFILL® MICROFIBER. 25 KG POLYURETHANE BACKREST SOFT COVERED WITH NORDIC COVER MADE OF TRIAFILL® MICROFIBER FABRIC, CUSHIONS WITH FABRIC COVER FILLED WITH TRIAFILL® MICROFIBRE. REMOVABLE MODEL IN CUSHIONS.

STRUCTURE EN BOIS ET PANNEAU DM AVEC CONTREPLAQUÉ MOULÉ ET TABLEX, RECOUVERT DE POLYURÉTHANE DE DENSITÉ DIFFÉRENTE. SYSTÈME DE SUSPENSION TRIPLE RENFORCEMENT AVEC BANDES ÉLASTIQUES À FAIBLE DÉFORMATION (5%). SIÈGE KOMFORT KOO® (256 RESSORTS / M2), COMPOSITION EN POLYURÉTHANE 35 KG. HAUTE RÉSIENCE AVEC RESSORTS ENSACHÉS À L'INTÉRIEUR, RECOUVERT D'UN TISSU NORDIQUE REMPLI AVEC DE LA MICROFIBRE TRIAFILL®. DOSSIER EN POLYURÉTHANE 25 KG SOFT RECOUVERT D'UNE HOUSSE DE COUETTE EN MICROFIBRE TRIAFILL®, DE COUSSINS AVEC UNE HOUSSE EN TISSU GARNIE DE MICROFIBRE TRIAFILL®. MODÈLE DÉHOUSSABLE EN COUSSINS.

HOLZSTRUKTUR UND DM-PLATTE MIT TABLEX UND FORMSPERRHOLZ, MIT POLYURETHAN UNTERSCHIEDLICHER DICHTe BEDECKT. FEDERUNGSSYSTEM MIT ELASTISCHEN BÄNDERN MIT GERINGER VERFORMUNG (5%). KOMFORT KOO® SITZ (256 FEDERN / M2), POLYURETHANZUSAMMENSETZUNG 35 KG. HOHE ELASTIZITÄT MIT TASCHENFEDERN IM INNEREN, BEDECKT MIT NORDISCHEM STOFFBEZUG, DER MIT TRIAFILL®-MIKROFASER GEFÜLLT IST. 25 KG RÜCKENLEHNE AUS POLYURETHAN, WEICH BEZOGEN MIT BETTBEZUG AUS TRIAFILL®-MIKROFASERGEWEBE, KISSEN MIT STOFFBEZUG, GEFÜLLT MIT TRIAFILL®-MIKROFASER. MODELL ABZIEBER IN KISSEN.

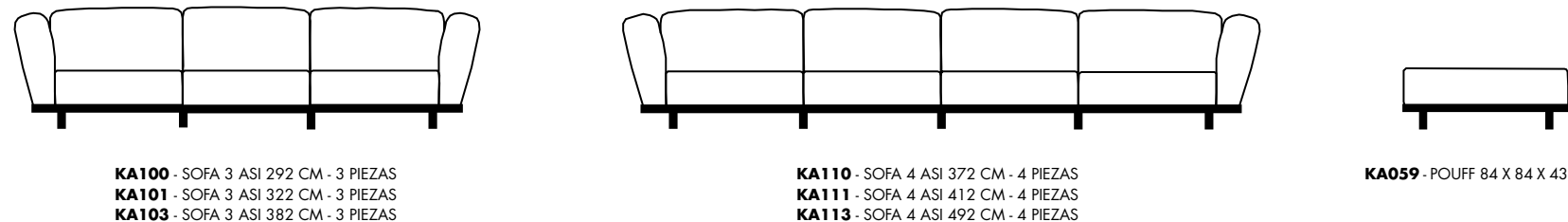


KA002 - SOFA 210 CM - 2 PIEZAS
KA003 - SOFA 230 CM - 2 PIEZAS
KA005 - SOFA 270 CM - 2 PIEZAS

KA006 - MOD. C/B IZQ. 105 CM
KA062 - MOD. C/B IZQ. 115 CM
KA066 - MOD. C/B IZQ. 135 CM

KA040 - MODULO CENTRAL 82 CM
KA041 - MODULO CENTRAL 92 CM
KA043 - MODULO CENTRAL 112 CM

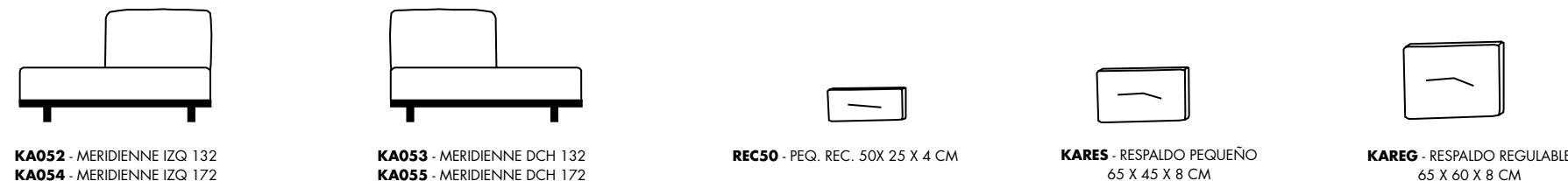
KA007 - MOD. C/B DCH. 105 CM
KA063 - MOD. C/B DCH. 115 CM
KA067 - MOD. C/B DCH. 135 CM



KA100 - SOFA 3 ASI 292 CM - 3 PIEZAS
KA101 - SOFA 3 ASI 322 CM - 3 PIEZAS
KA103 - SOFA 3 ASI 382 CM - 3 PIEZAS

KA110 - SOFA 4 ASI 372 CM - 4 PIEZAS
KA111 - SOFA 4 ASI 412 CM - 4 PIEZAS
KA113 - SOFA 4 ASI 492 CM - 4 PIEZAS

KA059 - POUFF 84 X 84 X 43 CM



KA052 - MERIDIENNE IZQ 132
KA054 - MERIDIENNE IZQ 172

KA053 - MERIDIENNE DCH 132
KA055 - MERIDIENNE DCH 172

REC50 - PEQ. REC. 50X 25 X 4 CM

KARES - RESPALDO PEQUEÑO
65 X 45 X 8 CM

KAREG - RESPALDO REGULABLE
65 X 60 X 8 CM

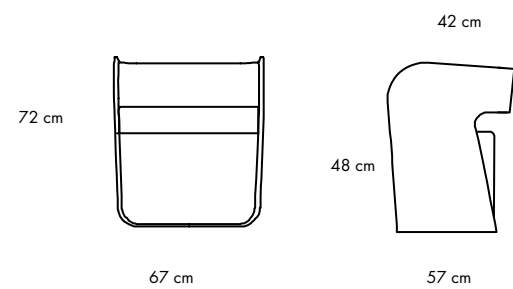
ALMA

ESTRUCTURA DE PVC , LACADO ALTO BRILLO, ASIENTO Y RESPALDO EN POLIURETANO 50 KG. PIE DE NYLON REGULABLE ALTURA. MODELO NO DESENFUNDABLE.

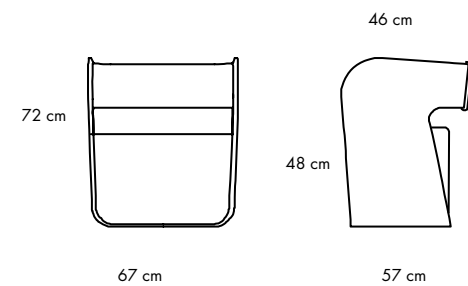
PVC STRUCTURE LACQUERED HIGH GLOSS. BACK AND SEAT CUSHION OF HIGH RESILIENCE POLYURETHANE OF 50KGS DENSITY. NYLON ADJUSTABLE LEG. NOT REMOVABLE MODEL.

ESTRUCTURE EN PVC. LAQUÉE ASSISE ET DOSSIER EN POLYURÉTHAN HAUTE RÉSIENCE DE 50KG. DE DENSITÉ. PIED EN NYLON RÉGLABLE.

GESTELL IN PVC. SITZ- UND RÜCKENPOLSTERUNG AUS PU MIT STAUCHHÄRTE 50KG. FUSS AUS NYLON VERSTELLBAR. AUSFÜHRUNG IN WEISS ODER SCHWARZ. OPTIONELL LACKIERT IN DEN FARBEN. MODELL NICHT ABZIEHBAR.



ALM03 - BUTACA LACADA
67x57x72 CM



ALM04 - BUTACA LACADA / TAPIZADA
67x57x72 CM

design: Lavernia&Cienfuegos 2009

GULL

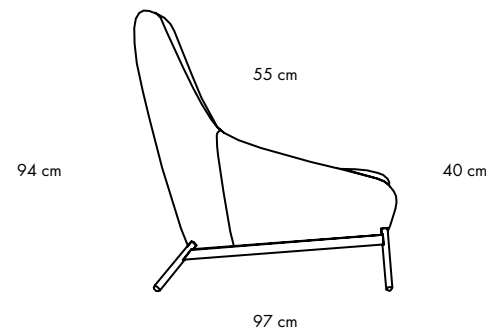
BASE METÁLICA: | NIQUEL NEGRO BRILLO |

BASE METAL ACABADO NÍQUEL NEGRO BRILLO, ESTRUCTURA MADERA MACIZA, RECUBIERTA DE POLIURETANO DE DIFERENTES DENSIDADES, ASIENTO Y RIÑONERA POLIURETANO 35 KG RECUBIERTO DE FIBRA DE POLIÉSTER.

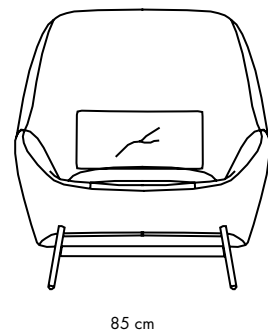
METALLIC BASE BLACK GLOSS NICKEL FINISH, SOLID WOOD STRUCTURE, COVERED WITH POLYURETHANE OF DIFFERENT DENSITIES, SEAT AND WAIST BAG POLYURETHANE 35 KG COVERED WITH POLYESTER FIBER.

BASE EN MÉTAL FINITION NICKEL NOIR BRILLANT, STRUCTURE EN BOIS MASSIF, RECOUVERTE DE POLYURÉTHANE DE DIFFÉRENTS DENSITÉS, ASSISE ET CALE REINS EN POLYURÉTHANE 35 KG RECOUVERT DE FIBRE POLYESTER.

METALLUNTERGESTELL IN NICKEL SCHWARZ GLÄNZEND, GESTELL IN MASSIVHOLZ, UMHUELLT MIT PU-SCHAUM VERSCHIEDENER DICHTEN, SITZ UND LENDENSTUETZE PU-SCHAUM 35KG UMHUELLT MIT POLIESTER-FASERN.



GUL01 - BUTACA 85 x 97 x 94 CM



design: Santiago Sevillano Studio 2019

KOISHI

RELAX 3P



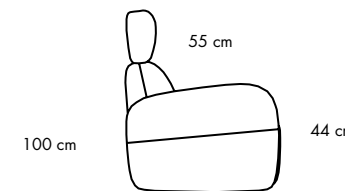
PATA OCULTA

ESTRUCTURA METÁLICA CON CHASIS DE DOBLE BARRA HORIZONTAL (MÁXIMA RIGIDEZ), RESTO PARTES Y MÓDULOS FIJOS EN TABLERO DM Y MADERA MACIZA MECHONADA. MECANISMO RECLINABLE, MOTOR CON AUTO DIAGNOSIS. PULSADOR SMART TOUCH CON PROTECCIÓN ESTÁTICA Y ELECTROMAGNÉTICA. SUSPENSIÓN SISTEMA TRIPLE CINCHADO (90% ESPACIO CUBIERTO) CON BANDAS ELÁSTICAS DE BAJA DEFORMACIÓN (5%). ASIENTO KONFORT KOO®, CON TECNOLOGÍA ANTI-HUNDIMIENTO, COMBINACIÓN DE POLIURETANO DE 35 KG. CON BLOQUE DE MUELLES ENSACADOS (256 MUELLES POR M2), RECUBIERTO DE FIBRA DE POLIÉSTER. RESPALDO EN 25 KG. SÚPER SUAVE, RECUBIERTO DE FIBRA DE POLIÉSTER, DOTADO DE MOVIMIENTO MANUAL. BRAZOS EN POLIURETANO 30 KG. DURA RECUBIERTOS DE FIBRA POLIÉSTER.

METALLIC STRUCTURE WITH DOUBLE HORIZONTAL BAR CHASSIS (MAXIMUM RIGIDITY), REST OF PARTS AND FIXED MODULES IN DM BOARD AND TUFTED SOLID WOOD. RECLINING MECHANISM, MOTOR WITH SELF-DIAGNOSIS. SMART TOUCH BUTTON WITH STATIC AND ELECTROMAGNETIC PROTECTION. SUSPENSION: TRIPLE CINCH SYSTEM (90% COVERED SPACE) WITH ELASTIC BANDS OF LOW DEFORMATION (5%). KONFORT KOO® SEAT, WITH ANTI-SINKING TECHNOLOGY, COMBINATION OF 35 KG POLYURETHANE WITH BAGGED SPRING BLOCK (256 SPRINGS PER M2), COVERED WITH POLYESTER FIBER. BACKREST IN 25 KG. SUPER SOFT, COVERED WITH POLYESTER FIBER, WITH MANUAL MOVEMENT. POLYURETHANE ARMS 30 KG. HARD COATED POLYESTER FIBER.

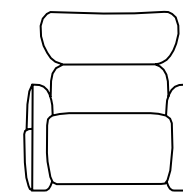
STRUCTURE MÉTALLIQUE AVEC CHÂSSIS DE DOUBLE BARRE HORIZONTALE (RIGIDITÉ MAXIMUM), LE RESTE ET LES MODULES FIXES EN BOIS MASSIF ET PANNEAUX DM MÉCANISME INCLINABLE, MOTEUR AVEC AUTODIAGNOSTIQUE . BOUTON SMART TOUCH AVEC PROTECTION CHARGE STATIQUE ET ÉLECTROMAGNÉTIQUE. SUSPENSION À TRIPLE SYSTÈME DE SANGLE (90% D'ESPACE COUVERT) AVEC BANDES ÉLASTIQUES DE FAIBLE DÉFORMATION (5%).SIÈGE KONFORT KOO®, AVEC TECHNOLOGIE ANTI-AFFAISSEMENT, COMBINAISON DE 35 KG DE POLYURÉTHANE. AVEC BLOC DE RESSORTS ENSACHÉS (256 RESSORTS PAR M2), RECOUVERT DE FIBRE POLYESTER. DOSSIER EN 25 KG. SÚPER SOFT, RECOUVERT DE FIBRE DE POLYESTER, ÉQUIPÉ D' UN MOUVEMENT DE CONTRÔLE MANUEL ,BRAS EN POLYURÉTHANE DE 30 KG. FERME, RECOUVERT DE FIBRE POLYESTER.

METALLSTRUKTUR MIT GESTELL UND EINEM HORIZONTAL EN DOPPELROHR (MAXIMALE STEIFHEIT), RESTLICHE TEILE UND FESTE MODULE IN MDF-PLATTE UND GEDÜBELTEM MASSIVHOLZ.VERSTELMECHANISMUS, MOTOR MIT SELBSTDIAGNOSE. BEDIENTASTE "SMART TOUCH" MIT SCHMUTZSCHUTZ UND ELEKTROMAGNETISCHEM SCHUTZ. FEDERUNG DURCH DREIFACH-GURTUNG (90% ABDECKUNG) MIT EINEM ELASTISCHEN RAHMEN NIEDRIGER VERFORMUNG (5%).SITZ KOMFORT KOO, MIT ANTI-KULEN-TECHNOLOGIE, KOMBINATION VON PU-SCHAUM (35KG) MIT EINGEARBEITETEN TASCHENFEDERKERNEN (256 TASCHENFEDERKERNEN PRO M²), ÜBERZOGEN MIT POLYESTERFASERN. RÜCKEN IN SUPER SANFTEM SCHAUMSTOFF (25KG), ÜBERZOGEN MIT POLYESTERFASERN, AUSGESTATTET FÜR DIE MANUELL KONTROLLIERTE BEWEGUNG, ARMLEHNEN IN PU-SCHAUM (30KG).

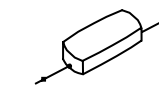


92 / 145 cm

KOIO1 - SILLÓN RELAX 78 CM



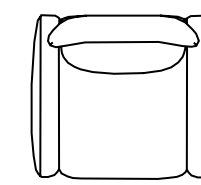
78 cm



BAT01 - BATERÍA



USB BOTONERA



design: Santiago Sevillano Studio 2019

GLAMOUR



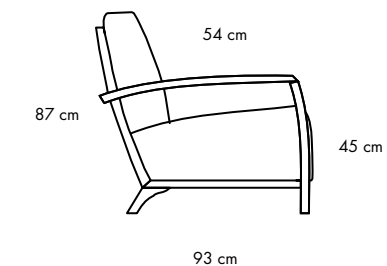
PIES FRESNO: | NATURAL | NOGAL | GRIS |

ESTRUCTURA MADERA DE FRESNO, ASIENTO POLIURETANO ALTA RESILIENCIA 35 KG DENSIDAD, RESPALDO POLIURETANO ALTA RESILIENCIA 25 KG. SUAVE. ALMOHADONES DESENFUNDABLES.

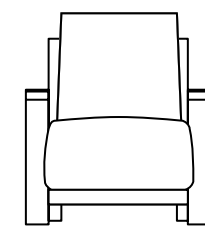
WOODEN ASH STRUCTURE, HIGH RESILIENCE POLYURETHANE SEAT CUSHION OF 35KG AND BACK CUSHION OF SOFT 25KG POLYURETHANE, INVOLVED WITH POLYESTER FIBER WITH A WHITE FABRIC COVER. TOTALLY REMOVABLE COVERS.

ESTRUCTURE EN BOIS FRÊNE,. ASSISE EN POLYURÉTHAN HAUTE RÉSIENCE DE 35KG. FIRM ET DOSSIER EN 25KG. MOU, RECOUVERTS EN FIBRE DE POLYESTER AVEC HOUSSE DE TISSU BLANC. MODÈLE TOTALEMENT DÉHOUSSABLE.

HOLZGESTELL IN BUCHE, SITZKISSEN AUS PU MIT STAUCHHÄRTE 35KG UND RÜCKEN MIT WEICHEM PU MIT STAUCHHÄRTE 25KG, BEIDE UMHÜLLT MIT POLIESTER-FASERN UND WEISSPOLSTER. MODELL KOMPLETT ABZIEHBAR.



GL002 - BUTACA 69 x 87 x 93 CM



69 cm

design: Sergio Barredo 1998

LUA



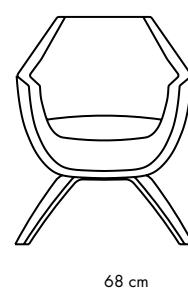
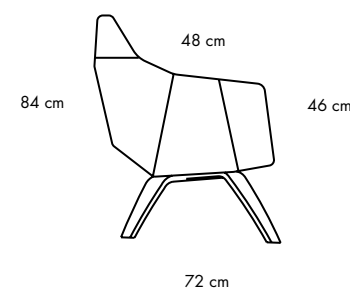
PIES FRESNO: | NATURAL | NOGAL | GRIS |

ESTRUCTURA DE MADERA, ASIENTO Y ESTRUCTURA RECUBIERTOS DE POLIURETANO DE ALTA RESILIENCIA DE 35 KG. FIRME. RECUBIERTOS DE FIBRA DE POLIÉSTER. PIES EN MADERA CONTRACHAPADA EN ROBLE, TEÑIDA NATURAL, NOGAL, WENGUE Y LACADO BLANCO. MODELO NO DESENFUNDABLE. ROGAMOS INDIQUEN LOS CÓDIGOS CORRESPONDIENTES AL CURSAR SUS PEDIDOS.

WOODEN STRUCTURE, SEAT AND STRUCTURE COVERED WITH HIGH RESILIENCE SOLID POLYURETHANE OF 35KGS, INVOLVED WITH POLYESTER FIBER. WOODEN LEGS WITH OAK VENEER IN NATURAL, WALNUT, WENGUE OR WHITE LACQUER FINISHES. NOT REMOVABLE MODEL. PLEASE SPECIFY OUR MODEL REFERENCE IN YOUR ORDERS.

ESTRUCTURE EN BOIS RECOUVERTE EN POLYURÉTHAN HAUTE RÉSILIENCE DE 35 KG. ET FIBRE DE POLYESTER. PIEDS DE PANNEAU CONTREPLAQUÉ EN CHÊNE, TEINT NATUREL, NOYER, WENGUÉ OU LACQUÉ BLANC. MODÈLE NON DÉHOUSSABLE. NOUS VOUS PRIONS DE NOUS INDIQUER LES CODES AU MOMENT D'ENVOYER LES COMMANDES.

TECHNISCHE MERKMALE: HOLZGESTELL, SITZ UND GESTELL UMHÜLLT MIT PU MIT STAUCHHÄRTE 35KG, UMHÜLLT MIT POLIESTER-FASERN. HOLZFUESSE IN EICHE-SCHICHTHOLZ, GEBEIZT IN NATUR, NUSSBUM, WENGE ODER WEISS LACKIERT. MODELL NICHT ABZIEHBAR. WIR BITTEN SIE BEI EINER BESTELLUNG UNS DIE ENTSPRECHENDEN CODES MITZUTEILEN.



LUA02 - BUTACA

design: Lázaro Rosa-Violán

KOO
International

DISEÑOS TAPIZADOS MUÑOZ S.L.U.

AV./ ESPIOCA, Nº128
P.O. BOX 62.
46460 SILLA
VALENCIA
SPAIN

T. + 34 961 216 090

WWW.KOOINTERNATIONAL.COM

ART DIRECTION: KOO

GRAPHIC: MIMUS COMUNICACIÓN

PHOTO: MIMUS COMUNICACIÓN

ATREZO: www.aromasdelcampo.com

LOCALIZACIONES: Antonio Altarriba Arquitecto

© DISEÑOS Y MARCA LICENCIADOS
© COPYRIGHT 2020

K O O
International